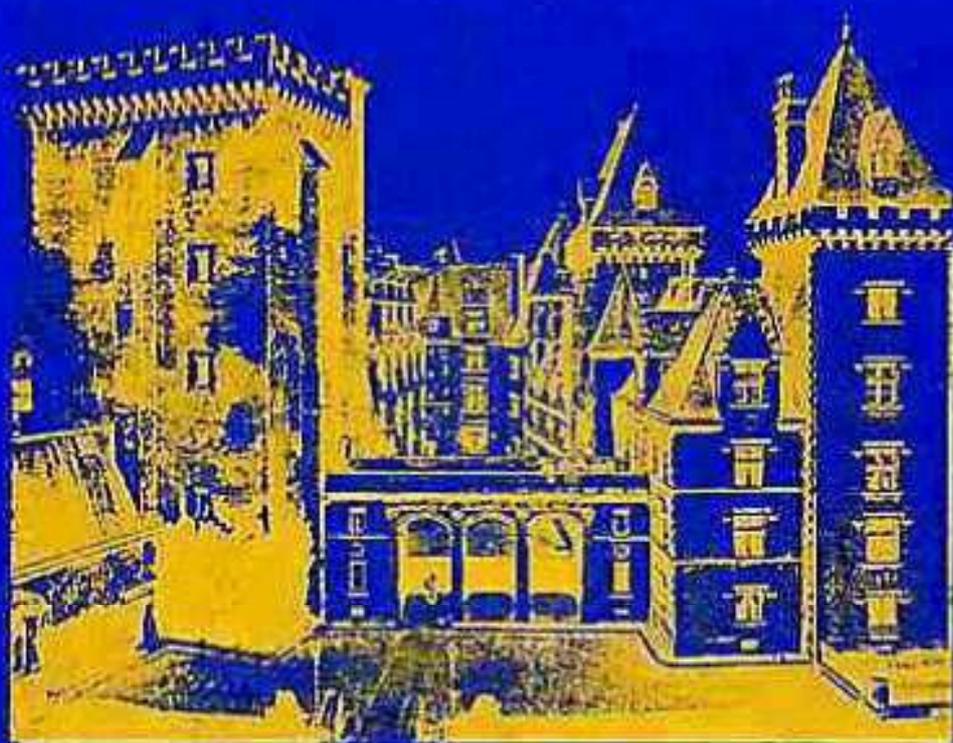


FEDERATION FRANÇAISE DE PETANQUE  
ET JEU PROVENÇAL



XII<sup>e</sup> CHAMPIONNATS  
DE FRANCE  
DOUBLETTE ET TETE A TETE  
DE PETANQUE



PROGRAMME



PAU 3 - 4 - 5 JUILLET 1981

# LES QUALIFIÉS EN DOUBLETTES ET EN TÊTE A TÊTE

Départements	Doublettes	Tête à tête	Départements	Doublettes	Tête à tête
<b>Ain</b>	D. Ribes - G. Delarbre	D. Sirand	<b>Lot et Garonne</b>	J.P. Stodzel-C. Giribaldi	J.G. Faval
<b>Aisne</b>	D. Valissant - J. Lebee	M.Loize	<b>Lozère</b>	D. Monard - M. Gausi	A. Metailler
<b>Allier</b>	G. Giraud - X. Thevenet	C.Fazzino	<b>Maine et Loire</b>	G. Crocci - C. Sileci	G. Esnard
<b>Alpes Hte Provence</b>	S. Petit - L. Venturini	N. Di Lorio	<b>Manche</b>	R. Gosselin - J.M. Lelezeq	P. Reussard
<b>Hautes Alpes</b>	J. Lorenzelli - G. Jourdan	J.C. Marcellin	<b>Marne</b>	F. Dasilva - D. Very	J.J. Baudemont
<b>Alpes Maritimes</b>	G. Sorabella - J.P. Augier	D. Aquilino	<b>Mayenne</b>	J. Gambero - A. Martin	H. Leroux
<b>Ardèche</b>	S. Pascal - M. Avrel	M. Balbaliant	<b>Meurthe et Moselle</b>	F. Marchal - N. Suppa	G. Fortunat
<b>Ardennes</b>	A. Taussac - R. Gregniot	G. Pincin	<b>Meuse</b>	C. Baudelet-G. Bauchiero	G. Frutiaux
<b>Ariège</b>	Y. Diaz - P. Samtmann	R. Croix	<b>Morbihan</b>	J.C. Davilma - T. Hindre	X. Le Poulichet
<b>Aube</b>	J.P. Latruffe - J. Weber	A. Gillet	<b>Moselle</b>	G. Elie - C. Sar	C. Ostreicher
<b>Aude</b>	J.P. Raymond - J.L. Reverdy	J.P. Coudon	<b>Nièvre</b>	E. Barros - J.C. Mouloise	A. Jaupart
<b>Aveyron</b>	P. Vinatier - D. Diaz	Y. Segonds	<b>Nord</b>	C. Levivier-G. Digiovanni	J.L. Terrier
<b>Bouches du Rhône</b>	C. Simon - M. Uterano	Dell'Unto	<b>Oise</b>	J. Gratia - D. Pons	L. Escande
<b>Calvados</b>	S. Perez - P. Jourdan	J.P. Gimelli	<b>Orne</b>	J. Casson - A. Nogarede	N. Jacob
<b>Cantal</b>	G. Rimeize - J.F. Vigier	D. Debladis	<b>Pas de Calais</b>	B. Dupuis - J. Wattedbled	J.L. Testas
<b>Charente</b>	A. Abril - J. Pignon	E.Narfit	<b>Puy de Dome</b>	J. Marty - T. Michel	X. Oleksiak
<b>Charente Maritime</b>	J. Mege - A. Nicollean	R. Barranco	<b>Pyrénées Atlantiques</b>	J.M. Debayle - C. Escude	M. Nardozi
<b>Cher</b>	C. Malkievics - H. Salignat	D. Corset	G. Chemin - R. Plet		M. Bacabara
<b>Correze</b>	J. Broquier - A. Dutheil	L. Venzal	<b>Hautes Pyrénées</b>	A. Ferreira - A. Soler	C. Brunet
<b>Corse Sud</b>	C. Bartoli - J.C. Tafarielli	R. Cavallo	<b>Pyrénées Orientales</b>	P. Sicre - C. Baills	Y. Douarche
<b>Haute Corse</b>	D. Mazzoni - A. Minicucci	R. Ferlay	<b>Bas Rhin</b>	A. Esteban - E. Esteban	P. Reus
<b>Côte d'Or</b>	A. Forte - G. Saunier	J. Vincent	<b>Haut Rhin</b>	L. Portal - M. Bayle	A. Hebreard
<b>Côtes du Nord</b>	J.P. Gorry - Y. Bize	M. Huon	<b>Rhône</b>	H. Juan - R. Cecchinel	J.N. Cochonec
<b>Creuse</b>	M. Glomot - G. Alasnier	C. Bourdier	<b>Haute Saone</b>	G. Jeammougin - M. Bau	J. Doyehn
<b>Dordogne</b>	M.Santaliestra - E. Larpe	E. Gardet	<b>Saone et Loire</b>	R. Bezard - F. Moret	N. Mazzeo
<b>Doubs</b>	G. Benoît - F. Arranz	J.M. Tournier	<b>Sarthe</b>	D. Martin - D. Boulay	J.J. Papin
<b>Drome</b>	P. Dubost - M. Sortry	M. Codina	<b>Savoie</b>	J. Guanzirolli - J. Lyonnaz	J. Grando
<b>Eure</b>	J.J. Fossey - J.P. Rouille	E. Hamelet	<b>Haute Savoie</b>	G. Cumunel - R. Rittaud	D. Cauvin
<b>Eure et Loire</b>	J. Thil - B. Greco	J.C. Ledmeney	<b>Paris</b>	J.M. Foyot - A. Stefani	C. Raluy
<b>Finistère</b>	Rabatu - Elies	Gueguin	J. Bitan - J.M. Fourmont		
<b>Gard</b>	R. Rey - J. Desjardin	M. Durand	<b>Seine Maritime</b>	A. Lemaitre - J.M. Gomez	R. Gomez
<b>Haute Garonne</b>	B. Piquemal - C. Mailles	L. Zorzi	<b>Seine et Marne</b>	G. Bentolila - J.M. Muller	F. Huet
<b>Gers</b>	J. Debard - P. Debard	A. Torres	<b>Yvelines</b>	J. Durand - C. Costa	P. Chatelain
<b>Gironde</b>	A. Vedelago - J.Y. Loulon	C. Bernede	<b>Deux Sèvres</b>	A. & P. Parthenay	C. Bouffandeau
<b>Hérault</b>	C. Bassier - M. Zigler	P. Pouget	<b>Somme</b>	M. Naudin - A. Saily	C. Mahier
<b>Ile et Vilaine</b>	A. Burgos - R. Renard	S. Lecrcq	<b>Tarn</b>	J.L. Routaboul - J.P. Saulieres	A. Rey
<b>Indre</b>	F. Bodinier - P. Moureau	J.B. Berroyer	<b>Tarn et Garonne</b>	G. Lagarde - C. Capello	J.C. Delzers
<b>Indre et Loire</b>	C. Porcher - C. Gardon	G. Bianchi	<b>Var</b>	J. Raffali - F. Papa	R. Coulomb
<b>Isère</b>	R. Tureau - L. Didomenico	J.P. Descormes			E. Neuvremont
<b>Landes</b>	H. Philipot - E. Lafont	A. Philipot	<b>Vaucluse</b>	F. Moraldo - J. Uhlman	R. Vachet
<b>Loir et Cher</b>	M. Charrault - A. Zahaf	C. Soulet	<b>Vendée</b>	M. Quintard - D. Praud	M. Brosseau
<b>Loire</b>	P. Reynaud - L. Chapard	D. Capus	<b>Vienne</b>	R. Berger - C. Rusiewiez	J.M. Perochon
<b>Haute Loire</b>	A. Grasset - R. Sabatier	P. Duvillard	<b>Haute Vienne</b>	D. Voisin - P. Hindre	G. Richou
<b>Loire Atlantique</b>	T. Binet - D. Jean	G. Perot	<b>Vosges</b>	J.M. Valentin - P. Mallard	G. Begin
<b>Loiret</b>	B. Billard - B. Faragout	J.P. Lemaire	<b>Yonne</b>	A. Reïs - C. Pellerin	D. Noëd
<b>Lot</b>	A. Godrad - J.L. Bayles	R. Monteil	<b>Essonne</b>	R. Morales - J. Alberet	J.J. Coursach
			<b>Hauts de Seine</b>	A. Bideau - M. Tchilian	V. Nervosi

Suite en p. 30

## LES QUALIFIÉS EN DOUBLETTES ET EN TÊTE A TÊTE

*Suite de  
la page 13*

Départements	Doublettes	Tête à tête
Seine Saint Denis	G. Tournay - P. Mirailles	G. Calsat
Val de Marne	R. Lebeau - P. Labat	C. David
Val d'Oise	A. Cherairi - M. Robert	V. Coral
Guadeloupe	N. Laugier - I. Richol	H. Favereau
Martinique	M. Athanase - E. Palin	E. Fortas
Réunion	A. Bonansea - V. Isidore	Y. Livic
F.F. en Allemagne	J.M. Clement - C. Gachod	C. Jansaud

## Samedi et dimanche, Place de Verdun à Pau

# Championnat de France de pétanque en doublettes et tête à tête

Après la fête du Tour, la place de Verdun va servir de cadre à la fête de la boule, quarante-huit heures durant. Avec pour la première fois à Pau, les championnats de France de pétanque en tête à tête et en doublettes. Le Comité départemental que préside M. Christian Labrousse avait posé sa candidature, il y a quatre ans et a donc été classé dans le rang des grandes villes qui ont reçu jusqu'ici les champions : Perpignan, Mulhouse, Bagnaux, Toulouse, Poitiers, Clermont-Ferrand, Orléans, Le Mans, Roubaix, Cannes, Montauban, Nevers, Espalion, Saint-Etienne et Paris.

Un an de travail assidu donc pour Christian Labrousse qui a su mettre ses compétences de directeur de société au service d'une équipe de quinze membres dévoués. Avec un temps fort, ces deux derniers mois pour favoriser l'accueil et l'hébergement de trois cents joueurs et leurs accompagnateurs dont les plus éloignés viennent de La Réunion, la Martinique et la Guadeloupe. Un total de 700 chambres d'hôtels retenues et l'accueil de 1.200 personnes qui arriveront à Pau par la route, les airs ou le chemin de fer.

Chaque département français sera représenté par sa doublette, championne et son champion en tête à tête.

Pau, ville d'accueil, aura droit à deux équipes et l'on attend beaucoup de la paire, Christian Escudé et Jean-Marc Debayle (Pétanque Pasteur) qui seront épaulés de la doublette Guy Chemin et Robert Plet (Pétanque Bernadotte). Ils auront fort à faire pour détrôner les champions en titre, Foyot et Stephani, de Paris. Les deux derniers championnats avaient vu nos équipes départementales s'incliner en quart de finale.

Pour les tête à tête, le niveau sera lui aussi très relevé avec la présence du tenant du titre, Coulomb (Var) qui sera confronté à de sérieux outsiders qui ont pour nom Fazzino (Allier), Philipot (Landes) et nos locaux, Nardozi et Baccabara de l'ABC Mourenx qui, sur leur terrain, pourraient créer la surprise.

De grandes journées en perspective donc pour les amateurs de boule qui pourront suivre assis les différentes épreuves qualificatives. En effet, les organisateurs, avec le précieux renfort des services techniques de la ville de Pau, ont procédé à l'installation des tribunes d'Orthez qui peuvent accueillir 4.000 personnes.

Ces XIIes championnats de France, sont placés sous la présidence d'honneur

d'André Labarrère, ministre et député-maire de Pau avec le concours du Conseil général, d'Anisette 51, l'OMS de la ville de Pau, l'Office du tourisme et des clubs du département.

Au programme des réjouissances :

**Vendredi 3 juillet.** - De 8 h à 23 h, réception des délégués et joueurs, salle des Isards, place de Verdun. Apéritif.

15 heures, réunion des arbitres officiels sous la présidence de M. Jacques Théron.

**Samedi 4 juillet.** - 8 heures début des championnats, place de Verdun. 11 heures, dépôt d'une gerbe au monument aux morts, 11 h 30 apéritif d'honneur, salle des Isards.

14 h 15, reprise de la compétition jusqu'aux huitièmes de finale. 19 heures, réception officielle à l'hôtel de ville. 20 heures, banquet, salle des Ambassadeurs au Casino municipal.

**Dimanche 5 juillet.** - 8 heures, reprise des championnats. 10 heures, quarts de finale. 12 heures, arrêt des parties. 14 h 30 demi-finales.

16 h 30, finales en doublettes et en tête à tête.



16 heures, proclamation des résultats. 18 h 15, remise des prix. 18 h 30, passage du flambeau. 19 heures, apéritif de clôture.

Guy PECOSTE.

Notre photo : M. Christian Labrousse, président du Comité des Pyrénées-Atlantiques prenant le relais lors des derniers championnats à

Perpignan des mains de son homologue, Georges Maury, en présence de M. Henri Bernard président de la Fédération française et de M. Jouve, du comité directeur.

# Les 300 meilleurs joueurs sur la place de Verdun : Foyot (Paris) Coulomb (Var) mettent leur titre en jeu

Cinq kilomètres de fil de fer, 3 200 clous, pour délimiter 95 terrains : si l'on voulait pousser encore dans le détail, on pourrait préciser que Jacques Lievre a passé la nuit de jeudi à vendredi dans la salle des Isards, transformée en permanence, pour parler à toute éventualité, inutile de dire que le comité départemental n'a

rien négligé pour que les 12es championnats de France, dont il a la responsabilité, soient une réussite. L'équipe du président Christian Labrousse mettrait donc hier la dernière touche avant le lever de rideau d'une compétition pour laquelle elle travaille en réalité depuis 3 ans. Dans ces conditions on comprendra, le souci des responsables départementaux, face à un ciel chargé de nuage et de pluie. Ennemi n.1 des boulistes la météo a jeté un voile sur l'optimisme qui régnait jusque-là. « La pétanque sans le soleil n'a pas de raisons d'être », lançait même Georges Escudé le secrétaire départemental. Nul doute que les prévisions promettant un week-end de beau temps auront remis du cœur à l'ouvrage des organisateurs. Et s'il fait chaud sur la place de Verdun, où l'aménagement dû à l'efficacité des services municipaux est impressionnant, ce sera véritablement la fête des boules samedi et dimanche. Car il s'agit du championnat de France des doublettes et du tête à tête, c'est-à-dire de la réunion des meilleurs joueurs nationaux, 300 au total. L'événement est de taille, d'autant plus que jamais le comité départemental n'avait abrité une compétition aussi relevée.

« La pétanque ne jouissait pas d'une bonne réputation et nous avons travaillé à redorer son blason », dit-il.



J.-M. Foyot (Paris) tenant du titre en doublettes.

responsables qui accueillent le championnat de France comme la consécration de leur mandat et la reconnaissance de leur travail. Un chiffre suffit d'ailleurs à évaluer l'ampleur de la tâche, c'est celui qui concerne le budget de l'entreprise : 18 millions d'anciens francs.

Place à la compétition donc avec dès ce matin 8 h le début des rencontres en poule, le tirage au sort ayant été effectué en début de semaine pour répartir les prétendants en 26 groupes de 4.

## LES FAVORIS DE CLAUDE

Pour tenter de pénétrer les forces en présence et savoir quels sont ceux qui avaient les meilleures chances de repartir de Pauvets de tricolores, nous avons eu la chance de rencontrer Claudine. Claudine c'est un personnage auquel rien, de ce qui touche à la pétanque, n'échappe. Depuis 1969, elle n'a manqué qu'un seul championnat de France et de tous ceux qu'elle a vécus elle se souvient comme si c'était hier. Stupéfiante de l'entendre parler ! Alors devant tant de connaissances du sujet nous lui avons demandé comment elle voyait ce rendez-vous en Béarn.

En doublette tout d'abord, si l'on en croit Claudine, Loulom-Védalago les Girondins, Foyot-Séphanie les Parisiens tenant du titre et

Lebesu - Labat, Parisiens également, auront les meilleures chances mais la poule 1 avec les frères Esteban, Orientales) et Loulom-Védé



J.-M. Debayle et C. Escudé (Pau) défendent leurs chances en doublettes.

Sicre-Bailis (Pyrénées-Orientales) et Loulom-Védé l'ago, constitue déjà une finale avant la lettre puisque nous sommes en présence de trois grandes équipes et que deux seulement seront qualifiées.

Pour autant, on ne saurait négliger les chances des Moutélanais (Gard) Capello déjà codominant à 4 ans et champion de France triplette la semaine dernière au Mans en compagnie de Delzers qui, à Pau, disputera l'épreuve de tête à tête. Au premier plan encore devaient figurer, Valisant-Lebesu (Aisne) les champions 71, les Landes Philippe-Lafont, la paire Latruffe-Webber, vieux routiers des nationaux et les Varois Raffalli-Papa parce qu'ils du très compétitif comité du Var.

Et peut-être aura les locaux qui porteront de nombreux espoirs. De Bayle-Escudé & Chemin-Plet pour les Falois, Peyreire-Soler pour les Tarbais, mais pour lesquels la tâche sera plutôt délicate.

En tête à tête, Claudine possède également ses favoris : C. Fazzino (Allier) champion en 1978 et en 75, Coulomb, le Varois, tenant de la couronne et J.M. Tournier l'homme du Doubs.

Dans cette lutte des hommes nous avons Aquilino (Alpes-Maritimes), Delzers (Tarn-et-Garonne), et A. Philippi

(Landes) auront également leur mot à dire (tandis que les chances du comité reposent sur les 2 Mourennois Bacabara et Nardozi).

Cette liste de noms reste bien sûr objective dans la mesure où rien n'est peut-être plus fragile qu'un pronostic en pétanque. Il n'en reste pas moins que Foyot déjà connu des Palois



Baccabarra (Mourennois) tenant aussi le titre à tête.

comme Coulomb seront les attractions vedettes du rendez-vous béarnais et que tout a été mis en place pour que le public vive ces conditions. Une tribune de la Moutéte n'a-t-elle pas été installée face au terrain d'honneur et sur laquelle on accèdera en prenant un programme-tombola. Quand on vos dit que C. Labrousse et ses hommes ont pensé à tout...

G. BOUSCAREL

## Les horaires

Samedi 4 juillet : 8 heures début des championnats, place de Verdun. 11 heures, dépôt d'une gerbe au monument aux morts. 11 h 30 apéritif d'honneur, salle des Isards. 14 h 15, reprise de la compétition jusqu'aux huitièmes de finale. 19 heures, réception officielle à l'hôtel de ville. 30 heures, banquet, salle des Ambassadeurs au casino municipal. Dimanche 5 juillet : 8 heures, reprise des championnats. 10 heures, quarts de finale. 12 heures, arrêt des parties. 14 h 30, demi-finales. 16 h 30, finales en doublettes et en tête à tête.

Nardozi (Mourennois) engagé dans le tête-à-tête.

BETANQUE

# Sommet national deux titres en jeu

Pétanque au sommet à Pau avec l'organisation des championnats de France en doublettes et en tête à tête.

Le petit monde de la boule et du cochonnet est en effervescence. Pau se prépare à accueillir pour la première fois dans ses murs les championnats de France de pétanque en doublettes et en tête à tête.

Un honneur dont le comité départemental que préside Christian Labrousse veut se montrer digne. Rien n'a été laissé au hasard pour que tout soit fin prêt ce matin à 8 heures lorsqu'interviendra le jet du but, place de Verdun où un amphithéâtre de gradins est en place pour permettre au public de ne rien perdre d'un spectacle qui doit se poursuivre jusqu'à dimanche soir, en présence du président de la Fédération française de pétanque et de jeu provençal, Henri Bernard.

Chaque département a sélectionné ses champions en vue du rendez-vous au sommet de Pau. La métropole mais aussi les territoires d'outre-mer.

Ils seront là, de la sorte, près de trois cents représentants de l'élite nationale à briguer les deux titres en jeu détenus depuis l'an dernier par la paire Foyot-Stéphanie de Paris (doublette) et le Varois Coulomb (tête à tête).

Le public local n'aura d'yeux que pour ses champions à la recherche d'une consécration nationale. A savoir les Palois Debayle-Escudé et leurs dauphins Chemin-Plet (doublettes) d'une part; les jeunes Mourenxois Bacabara et Nardozi (tête à tête) de l'autre.

Avec ses 4 500 licenciés, le comité départemental méritait bien cet honneur.

## LE PROGRAMME

### Samedi

A 8 heures, début des championnats, place de Verdun.

A 11 heures, dépôt d'une gerbe au monument aux morts.

A 11 h 30, apéritif d'honneur, salle des Isards.

A 14 h 15, reprise de la compétition.

A 18 heures, arrêt des parties au stade des huitièmes de finale.

A 19 heures, réception officielle à l'hôtel de ville.

A 20 heures, banquet, salle des Ambassadeurs, au Casino municipal.

### Dimanche

A 8 heures, reprise des championnats.

A 10 heures, quarts de finale

au stade d'honneur, place de Verdun.

A 12 heures, arrêt des parties.

A 14 h 30, demi-finales.

A 16 h 30, finales des XII<sup>es</sup> championnats de France en doublettes et en tête à tête.

A 18 heures, proclamation des résultats.

A 18 h 15, remise des prix et récompenses.

A 18 h 30, passage du flambeau.

A 19 heures, apéritif de clôture,

## GRACE A EUX

La charge de l'organisation a été confiée au comité départemental des Pyrénées-Atlantiques.

Une équipe dynamique groupée autour de Christian Labrousse. Les hommes du président : Jean-Claude Despaux (vice-président); Georges Escudé (secrétaire); Francis Planté (trésorier); Lucien Aldeguer (trésorier adjoint); Gérard Ayse (président de la commission de discipline); Michel Buzanca, René Dabadie, Yvon Falque, Maurice Habière, Jean-Paul Lagrèze, Jacques Lièvre, Pierre Najar, Roger Sarthou (assesseurs).

C. B.

## Le mot du président national

**Henri Bernard, président de la Fédération française de pétanque et de jeu provençal :**

Poursuivant son périple à travers la France, la F.F.P.J.P. a l'honneur d'être reçue par le Comité départemental des Pyrénées-Atlantiques à l'occasion des XII<sup>es</sup> championnats de France de doublettes et tête à tête.

C'est en effet à Pau, d'où l'on contemple ce magnifique horizon que constitue la chaîne des Pyrénées, que nous sommes conviés. Il est difficile de parler de Pau sans évoquer Henri-IV, « Nousté Henric », pour les Béarnais, qui a su populariser son nom en devenant pour les paysans de l'époque le « roi de la poule au pot ».

Cette réminiscence ne doit pas nous faire oublier les raisons de notre séjour en Béarn où les membres du comité d'organisation, que préside notre ami Labrousse, nous accueillent avec cette bienfaisante hospitalité faite d'une affabilité pleine de charme et de jovialité.

En effet, la compétition va reprendre ses droits. C'est boules en main, Messieurs, que vous allez tenter de vous frayer un passage difficile vers la consécration finale : le titre de champion de France.

Connaissant votre passion pour la discipline que vous pratiquez, nous sommes convaincus que vous ferez étalage de toutes vos qualités dans le plus pur esprit sportif.

La pétanque est une des rares activités qui ne connaît pas de morte-saison et qui peut être pratiquée par des personnes de tous âges et de toutes conditions. C'est pourquoi nous demandons à toutes celles et à tous ceux qui aspirent à goûter aux joies de la détente, qui désirent oublier momentanément les tracasseries inhérentes à la vie « mécanisée » que nous menons, de venir nous rejoindre en toute amitié. Il n'y a que le premier pas qui coûte.

## ... Et celui du président départemental

**Christian Labrousse, président du Comité des Pyrénées-Atlantiques :**

Le Tour de France des championnats de notre discipline fait étape cette année à Pau, capitale du Béarn et jadis lieu historique grâce à notre bon roi Henri-IV surnommé le « Vert Galant ».

Votre séjour que vous jugerez certainement trop court vous permettra de visiter le château d'Henri-IV, le quartier du vieux Pau, le boulevard des Pyrénées ainsi que le magnifique parc Beaumont qui sert de parcours au Grand Prix automobile de formule 2.

Les gourmets apprécieront auprès de nos restaurateurs la carte des spécialités régionales, arrosées de notre jurançon et madiran.

Notre désir de vous être agréable pendant ces trois journées nous autorise à vous adresser notre amical souvenir et nous pensons que vous reviendrez avec le souhait de renouer de nouvelles amitiés.

Le comité organisateur adresse à M. le ministre André Labarrère, député-maire de notre ville, un chaleureux merci.

Que les services techniques de la ville de Pau soient vivement remerciés pour leur participation à la réussite de cette manifestation.

Ces XII<sup>es</sup> championnats de France doivent confirmer la bonne ambiance qui règne autour de nos 420 000 licenciés et que les champions désignés au soir du 5 juillet soient dignes de leurs prédécesseurs.

Bons championnats aux qualifiés départementaux.

Bon séjour à tous les délégués.

Bon spectacle à tous !



Devant les trophées, le président du comité départemental, Christian Labrousse, entouré de Francis Planté, trésorier et de Georges Escudé, secrétaire. (Photo Louis Bachoué, « Sud-Ouest ».)

# Doublettes : les poules

**Poule 1.** — Védélago-Loulom (Gironde) c. 66. Sicre-Bails (Pyrénées-Orientales); 53. Camberro-Martin (Mayenne) c. Esteban-Esteban (Bas-Rhin).

**Poule 2.** — 51. Da Silva-Very (Marne) c. 18. Malkiewicz (Cher); 974. Bonasea-Isidore (La Réunion) c. 17. Mège-Nicoleau (Charente-Maritime).

**Poule 3.** — 59. Levivier-Digliovanni (Nord) c. 82. Lagarde-Capello (Tarn-et-Garonne); 11. Raymond-Reverdy (Aude) c. 72. Martin-Boulay (Sarthe).

**Poule 4.** — Giraud-Thevent (Allier) c. 70. Jeanmougouin-Bau (Haute-Saône); 87. Voisin-Huindre (Haute-Vienne) c. 80. Naudin-Sailly (Somme).

**Poule 5.** — 61. Casson-Nogarède (Orne) c. 58. Barros-Mouloise (Nièvre); 57. Elie-Sar (Moselle) c. 9. Diaz-Samtman (Ariège).

**Poule 6.** — 50. Gosselin-Lelezec (Manche) c. 7. Pascal-Avrezl (Ardèche); 60. Gratia-Pons (Oise) c. 46. Godard-Bayles (Lot).

**Poule 7.** — 93. Tournay-Mirailles (Seine-Saint-Denis) c. 75. A. Foyot-Stéphani (Paris); 28. Thil-Grego (Eure-et-Loire) c. 4. Petit-Venturini (Alpes-de-Haute-Provence).

**Poule 8.** — 68. Portal-Bayle (Haut-Rhin) c. 36. Bodiner-Moureau (Indre); 55. Baudalet-Baucherio (Mause) c. Lebeau-Labat (Val-de-Marne).

**Poule 9.** — 86. Berger-Rusiewicz (Vienne) c. 2. Valissant-Lebee (Aisne); 64 B. Chemin-Plet (Pyrénées-Atlantiques) c. 999. X... (Polynésie).

**Poule 10.** — 20 A. Bartolli-Tafanelli (Corse Sud) c. Davilma-Hindre (Morbihan); 971. Laugier-Richol (Gouadeloupe) c. 45. Billard-Faragout (Loiret).

**Poule 11.** — 88. Valentin-Mallard (Vosges) c. 32. Debard-Debard (Gers); 78. Durand-Costa (Yvelines) c. 38. Tureau-Didomenioco (Isère).

**Poule 12.** — 16. Abril-Pignon (Charente) c. 10. Latruffe-Waber (Aube); 71. Bezaud-Moret (Saône-et-Loire) c. 89. Reis-Pellerin (Yonne).

**Poule 13.** — 34. Bassier-Ziegler (Hérault) c. 92. Bideau-Tchillian (Hauts-de-Seine); 81. Routaboul-Saulières (Tarn) c. 13. Simon-Uterino (Bouches-du-Rhône).

**Poule 14.** — 35. Burgos-Renard (Ile-et-Vilaine) c. 74. Cumunel-Rittaud (Haute-Savoie); 15. Ri-

meize-Vigier (Cantal) c. 21. Forte-Saunier (Côte d'Or).

**Poule 15.** — 77. Bentolilla-Muller (Seine-et-Marne) c. 22. Gorry-Bize (Côtes-du-Nord); 49. Crossi-Sileci (Maine-et-Loire) c. 62. Dupis-Wattebled (Pas-de-Calais).

**Poule 16.** — 76. Lemaitre-Gomez (Seine-Maritime) c. 54. Marchal-Suppat (Meurthe-et-Moselle); 40. Philippot-Lafond (Landes) c. 75 B. Bitan-Fourmont (Paris).

**Poule 17.** — 8. Taussac-QGreniot (Ardennes) c. 64 A. Debayle-Escudé (Pyrénées-Atlantiques); 39. Berthelmer-Jams (Jura) c. Santaliestra-Larpe (Dordogne).

**Poule 18.** — 6. Sorabella-Augier (Alpes-Maritimes) c. Morales-Albaret (Essonne); 20 B. Mazzonni-Minucci (Haute-Corse).

**Poule 19.** — 41. Charrault-Zahat (Loir-et-Cher) c. 19. Broquier-Dutheil (Corrèze); 972. Athanase-Palin (Martinique) c. 29. Rebattu-L'Hostis (Finistère).

**Poule 20.** — 31. Piquemal-Mailles (Haute-Garonne) c. 37. Potcher-Gardon (Indre-et-Loire); 65. Ferreira-Soler (Hautes-Py-

rénées) c. 73. Guanzirolli-Lyonnaz (Savoie).

**Poule 21.** — 30. Rey-Desjardin (Gard) c. 44. Binet-Jean (Loire-Atlantique); 63. Marty-Michel (Puy-de-Dôme) c. 998. Clément-Gachod (F.F.A.).

**Poule 22.** — 1. Ribes-Delarbre (Ain) c. 47. Stodzel-Giribaldi (Lot-et-Garonne); 79. Parthenay-Parthenay (Deux-Sèvres) c. 14. Pérez-Jourdan (Caldas).

**Poule 23.** — 26. Dubois-Sortry (Drôme) c. 873. X... (Guyane); 5. Lorenzelli-Jourdan (Hautes-Alpes) c. 95. Cherairi-Robert (Val-d'Oise).

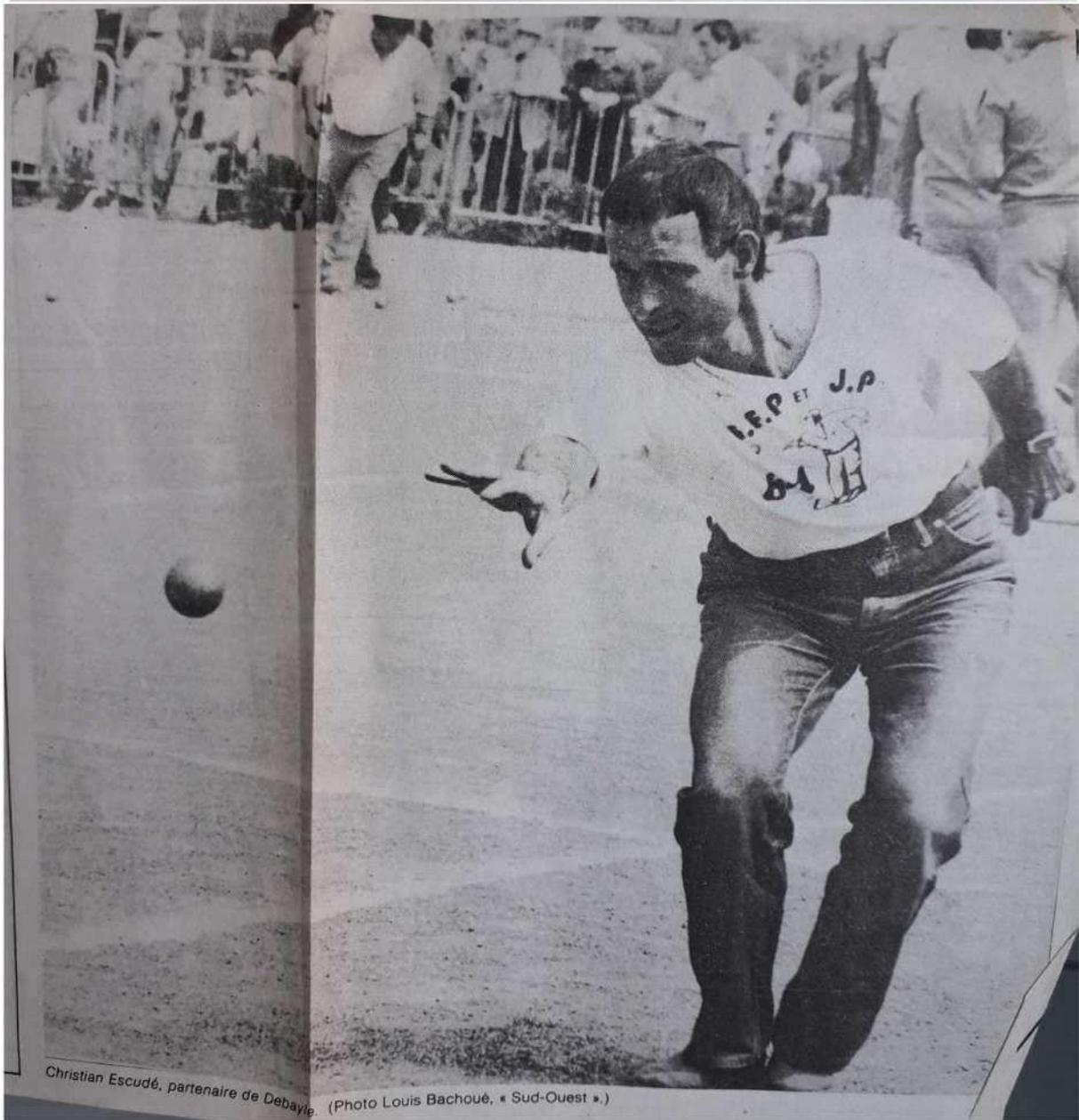
**Poule 24.** — 27. Fossey-Rouille (Eure) c. Grasset-Sabatier (Haute-Loire); 69. Juan-Cecchinell (Rhône) c. 12. Vinatier-Diaz (Aveyron).

**Poule 25.** — 83. Raffalli-Papa (Var) c. Reynaud-Chapart (Loire); 25. Benoit-Arranz (Doubs).

**Poule 26.** — 84. Moraldo-Uhman (Vaucluse) c. 23. Glomot-Alasnier (Creuse); 85. Quintard-Praud (Vendée) c. 48. Monard-Gausi (Lozère).



Le Palois Jean-Marc Debayle : la consécration devant ses supporters ? (Photo Louis Bachoué, « Sud-Ouest ».)



Christian Escudé, partenaire de Debayle. (Photo Louis Bachoué, « Sud-Ouest ».)

# PETANQUE : 12<sup>es</sup> championnats à Pau

## Védélago - Loulom "out"

les 4 et 5 juillet

PAU. — La France du cochonnet a les yeux fixés sur la capitale du Béarn, où l'élite de l'hexagone et des territoires d'outre-mer est rassemblée à l'occasion des 12<sup>es</sup> championnats nationaux en doublette et en tête-à-tête.

Chaque comité est représenté par ses trois champions, exception faite du département organisateur et des départements dont sont issus les tenants du titre, lesquels délèguent chacun, par privilège, cinq qualifiés.

Cette confrontation au sommet a débuté hier, à 8 heures, au cœur de la cité d'Henri IV, place de Verdun, où 97 terrains et un stade d'honneur ont été aménagés.

Un soleil digne de la Canebière a brillé

tout au long de cette première journée de compétition interrompue en début de soirée, à l'orée des huitièmes de finale.

D'ores et déjà, il faut signaler des victimes de marque. En particulier, le Montluçonnais Fazzino, l'un des favoris du tête-à-tête, sorti par le Tarn-et-Garonnais Delzer et, en doublette, la paire bordelaise Védélago-Loulom, tombée au stade des poules en compagnie relevée.

Parmi les représentants des comités du Sud-Ouest encore en course figurent, en tête-à-tête, le Charentais Narfit, le Lot-et-Garonnais Faval et le Landais A. Philippot.

En doublette, tous les espoirs repo-

sent sur les Lot-et-Garonnais Stoedzel-Giribaldi et sur les Palois Debayle-Escudé, auteurs d'un « sans faute ». Sur un sol gravillonné favorable aux tireurs, sans doute les deux Béarnais n'ont-ils jamais eu autant d'atouts dans leur jeu pour décrocher une consécration après laquelle ils courent en vain depuis plusieurs saisons.

Quant aux tenants du titre, ils défendent chèrement leur bien, puisque les voilà eux aussi qualifiés pour les phases finales qui débutent ce matin à 8 heures. Il s'agit du Varois René Coulomb (tête-à-tête) et du redoutable tandem parisien Foyot-Stéphani (doublette) qui seront plus que jamais les hommes à battre.

Deux forfaits à signaler : ceux des sélectionnés de la Guadeloupe et de Polynésie. Il est vrai que pour ces lointains boulistes des îles, le Béarn n'est pas la porte à côté !

**Camille Barbé.**

### LES QUALIFIÉS EN HUITIÈMES DE FINALE

**Tête à tête.** — Vachet (Vaucluse), Narfit (Charente), Huet (Seine-et-Marne), Balbaliat (Ardèche), Aquilino (Alpes-Maritimes), Capus (Loire), Delzers (Tarn-et-Garonne), Coulomb (Var), Bouffandeau (Deux-Sèvres), Faval (Lot-et-Garonne), A. Phillipot (Landes), le Poulichet (Morbihan), Baudemont (Marne), Vincent (Côte-d'Or), Terrier (Nord), Brunet (Hautes-Pyrénées).

**Doublette.** — Debayle-Escudé (Pyrénées-Atlantiques), Perez-Jourdan (Calvados), Binet-Jean (Loire-Atlantique), Mazzoni-Minicucci (Haute-Corse), Lorenzelli-Jourdan (Hautes-Alpes), Casson-Nogarède (Orne).

Et les vainqueurs des rencontres :

Bezard-Moret (Saône-et-Loire) contre Durand-Costa (Yvelines); Stoedzel-Giribaldi (Lot-et-Garonne) contre Berger-Rusiewicz (Vienne); Gratia-Pons (Oise) contre Valissant-Lebée (Aisne); Lebeau-Labat (Val-de-Marne) contre Moraldo-Uhlman (Vaucluse); Roteban-Esteban (Bas-Rhin) contre Raffali-Papa (Var); Dupuis-Wattebled (Pas-de-Calais) contre Sière-Baills (Pyrénées-Orientales); Routaboul-Saulières (Tarn) contre Marty-Michel (Puy-de-Dôme); Viniatier-Diaz (Aveyron) contre Capello (Tarn-et-Garonne); Hindre (Haute-Vienne) contre Stéphanis-Albaret (Essonne); Foyot-Stéphani (Paris) contre Tournay-Mirailles (Seine-Saint-Denis).



LOUIS BACHOUÉ

EN ACTION, la doublette championne de France 1980 : Foyot-Stéphani.



Les deux Palois, Jean-Marc De Bayle et Christian Escudé (Potanque Pasteur) ont bien tiré leur boules du jeu jusqu'à

cette finale où ils s'inclinèrent (13-6).

Notre photo: les deux champions de France, René Coulomb et Fer-

nand Merle, vainqueurs, devant plus de 1.000 personnes.

(Photo D. Rosé)

(Lire en pages sportives)

## Tour 81

### DUCLOS-LASSALLE

(Troisième au classement général)

### BÉCAAS (Quatrième de l'étape)

**Une bonne affaire pour nos Béarnais**

L'étape Nantes-Le Mans s'est déroulée dans la bataille continue. Le congé de samedi avait remis les muscles en place, et la santé, défaillante un instant de

sième place du classement général à 231" de Bernard Hinault. Son désir: finir dans les dix premiers. Certes, Gilbert n'a pas la grosse tête

Six points «ruch», peu de difficultés hormis la côte de la Roche (13e km), et Dourdan (45e).

## Championnat de France de pétanque

# Les deux Palois ont échoué en finale !

(Photo D. Rosé)

# Pétanque **Coulomb (Var), Moraldo-Uhlmann (Vaucluse)** **couronnés à Pau, où Christian Escudé** **et Jean-Marc De Bayle frôlent l'exploit**

## Devant 4.000 personnes, les nerfs des Palois ont lâché

PAU: Portés par un public, que l'on estimait à 4.000 personnes à l'heure de la finale, et tout dévoués à leur cause, Jean-Marc De Bayle et Christian Escudé avaient renversé tant de situations compromises depuis le matin 8 heures, que l'on espéra longtemps, un nouveau miracle. Malheureusement, sur le coup de 17 h 30, c'est une déception à la mesure de l'espérance, qui est tombée sur la glace de Verdun transformée en arène.

Là, au centre, tel le taureau blessé, nos deux Palois se battaient encore beaux et sages. Au bout de cette finale se profilait le maillot tricolore que seuls, après 28 heures d'explication, l'équipe du Vaucluse et celle des Pyrénées-Atlantiques pouvaient encore convoiter. Mais il faut bien admettre que le ressort des deux locaux, celui de Jean-Marc De Bayle particulièrement était en train de casser. Pourquoi ? Le saura-t-on jamais,

mais sans doute, l'incident survenant dans les tribunes, entre les gens assis et les gens debouts, incidents qui retardés de dix minutes le coup d'envoi du dernier set, influa-t-il sur les nerfs du tireur béarnais. De là, à méditer l'avantage d'opérer à domicile, il n'y a qu'un pas sur lequel on s'interroge. Car, ni les quatre finalistes, ni le comité départemental, dans l'énorme travail valait un coup de chapeau, ne méritaient autant d'irrespect.

Ceci souligné, la finale s'engagea comme un véritable cauchemar pour les hommes de Pasteur, menés 3-0 puis 4-0 après une mène où ils manquèrent 6 boules de tir. Avec un cran admirable et une expérience ex-

ceptionnelle, Escudé, refusa d'abdiquer et vint même ébranler la belle confiance de Moraldo-Uhlmann en revenant 6-8. Las, il s'agissait du chant du cygne, car, à 2 mètres, les Palois barrant le calice jusqu'à la lie en manquant trois fois et en s'exposant à trois demi-carrés de Moraldo qui firent le compte. Battus en cinq mènes, après à peine un peu plus d'une heure de jeu, De Bayle et Escudé ne s'étaient pas sur leur véritable valeur assurément. Mieux, on ne retrouva jamais la superbe équipe (15 frappes pour 12 tirs pour De Bayle, des point en ar, de C. Escudé) qui en demi-finale clous au pilori Jourdan-Laurentelli malgré un mauvais départ (déjà, 1-6) !

Fas plus qu'on ne revit De

Bayle et Escudé jouer aussi parfaitement et complétement que lors du quart de finale face aux Tarn-et-Garonnais Lagarde et Capello, champion de France en triplétes huit jours avant au Mans ; il était près de midi et comme pour saluer l'arrivée du ministre André Labarrière, accompagné de René Castenave, les locaux tirèrent un véritable feu d'artifice : 13-1 !

Bien que servis par la chance, en tirant un des numéros qui, samedi, les dispensa des cadrages, il faut avouer que les champions départementaux s'étaient montrés dignes du titre tout au long du week-end ; le Jura et les Ardennes ne possèdent effectivement pas lourd en poids et les Ardennes qu'ils retrouvent au premier tour reçurent ensuite une nouvelle leçon (13-1). Si bien qu'avant la finale, ils ne vécurent qu'un seul moment difficile, en se, contre le Pyr-de-Dôme très tôt le matin. Mais 7-10, ils bénéficièrent d'un contre adverse pour revenir 12-10 après quoi ils durent s'y reprendre à trois reprises pour l'emporter à l'arraché.

On comprendra mieux pourquoi, sur le podium, tous deux avaient le cœur lourd à l'heure où M. Bernard passait le maillot tricolore sur les épaules de Fernand Moraldo, un soigneur de Carpentras et de Jean Uhlmann, un employé municipal d'Avignon. Un titre que les joueurs du Vaucluse n'avaient certes pas volé puisqu'ils avaient sorti les tenants Foyot-Stéphani, en quart de finale puis une très forte doublette de Loire-Atlantique en demi-finale. Pour le comité départemental, la fête avait été totale à tous les égards ; il ne manquait qu'un coup de pouce et un peu de métier pour que le championnat aille à la fête et que 4.000 personnes avaisent ses « enfants chéris ». Il n'en demeure pas moins vrai que malgré la déception, la performance restait de taille même si

le titre puisqu'Aquilino pourrait, expédié en demi-finale, contre Huet (13-0 en 22 minutes) s'enfoncer face à un Coulomb véritable métromome infatigable. Incontestablement le facteur de Draguignan est à 30 ans, le meilleur spécialiste que l'on ait vu à Pau mais Antoine Philippe aurait mérité de jouer la finale.

Chapeau

Au terme de deux jours d'une compétition d'un rare niveau confirmant le rajeunissement des joueurs, la pétanque régionale avait donc fait honneur à ses couleurs en hissant une équipe en finale et un joueur en demi-finale du titre-à-tête. Certes, le président Labrousse aurait aimé mettre le champagne au frais, et il en fut bien près, mais ce n'est peut-être que partie remise. Tout comme aujourd'hui on sait que la Fédération n'a pas regretté de confier ses championnats au comité départemental. Le président Bernard n'a d'ailleurs pas caché sa satisfaction quant au déroulement des parties. A défaut d'être champion de France, le comité départemental avait remporté une bien belle victoire.

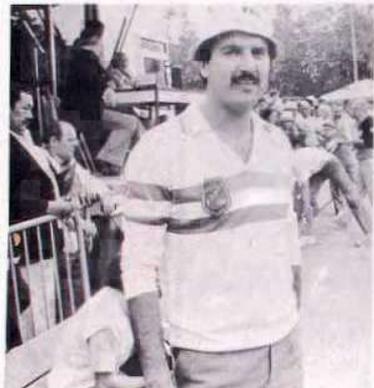
Gérard BOUSCAREL



Christian Escudé et Jean-Marc de Bayle en pleine concentration



Foyot-Stéphani : les Parisiens tenants du titre ont chuté en quart de finale



René Coulomb (Var) il a survolé l'épreuve du tête à tête (Photo G. Rosé)

### Les résultats

#### DOUBLETTES

HUITIÈMES DE FINALE  
Lagarde-Capello (Tarn-et-Garonne) battent Durand-Costa (Yvelines)  
Moraldo-Uhlmann (Vaucluse) battent Vallisanti-Lébe (Ain)  
Laurentelli-Jourdan (Hautes-Alpes) battent Esteban Fréces (Bas-Rhin)

### Les surprises du samedi

La folle ambiance qui régna dimanche dans les tribunes où les enfants du pays brillèrent de 1.000 feux, aura bien entendu jeté un voile sur la journée préliminaire du samedi, une journée malheureuse, cette terrible poule 1, où 3 « tenors » s'opposèrent ; leur vainqueur, Sicre-Bailly (Pyrénées-Orientales) allait pourtant déchanter très vite puisqu'il était éliminé en cadrage, c'est-à-dire dès la deuxième partie, après une



La Fédération française, le Comité départemental reçus par le ministre A. Labarrère à la mairie, ses adjoints Yves Baradat, R. Cazeneuve et Roger Hamin.

**Football**

**Ils étaient 21 en Ligue du Sud-Ouest... ils seront 23 en Aquitaine**

Le changement? Pour tous les footballeurs de ce département c'est en premier lieu une question d'appellation. La majorité des clubs (113 au total) disputent le championnat du District dans des hiérarchies ayant changé de nom et devenant: 1re division, promotion de 1re division, 2e division, 3e division et si besoin était promotion de 3e division.

Et les plus cotés des formations basco-béarnaises joueront plus en Ligue du Sud-Ouest dans laquelle a été incorporé le district de la Dordogne, véritable réservoir qui va obliger nos représentants au plus haut niveau (JAB, Bleus Orthez) à des voyages touristiques d'un genre particulier.

Sur le plan promotion du football, net avantage pour les Béarnais qui ont enregistré:

- Le maintien en Nationale IV de leur représentant (le F.C. Pau se sur 14) la montée en Honneur Aquitaine des Elisnets et de la JAB de Pau aux côtés de l'Espérance Béarnaise d'Orthez.
- L'apparition en Promotion d'Honneur aux côtés des grands (Gironde, Labrit, Audenge, Arin Luzien, Lège) de la Réserve du F.C. Pau et de Carresse qui, avec les anciens Oloron et Meillon assurent une participation béarnaise musclée dans l'anti-chambre de l'élite. Mais que la lutte sera difficile pour figurer dans les zones tranquilles!
- Le retour de Bordes et Taron qui vont se frotter aux chevrons de cette Promotion Ligue, les Castels, Hillère dont la saison dernière méritait certainement la catégorie supérieure, les Moureaux, Bourbaki, Arudy, Juronon et les indéfectibles Landais, Haxelmas, Grenade, Roquefort, Monlois Béarnais.

Pour nos amis basques, en championnat, la campagne 80-81 s'est pas rapportée tellement de succès. Si l'Asp a su à nouveau se placer en Nationale IV, l'Arin Luzien a



perdu la sienne en Honneur et il sera seul représentant du secteur en Promotion d'Honneur. Les cinq clubs Aquitains seront groupés, Herdère, Ustaritz et les Croisés feront figure d'anciens, Anglet et Haggarren revêtant bien d'ambitions à un niveau qu'ils n'auraient jamais dû quitter; l'opposition landaise Yvon, Capbreton, Bréca, Dav, Marcevo sera de plus sérieuse et les deux Béarnais Portugais de Pau et Saill-de-Bavailles

entendent bien s'y faire une bonne place. Les chances, les forces, les changements, les ambitions des uns et des autres, feront l'objet de présentations prochaines.

**A. BOUSCAREL.**

**COUPE DES ALPES**  
**Bordeaux**  
**et Sochaux**  
**scorent**

Notre photo: Castels qui malgré d'un souffle la montée en Promotion d'Honneur en mai dernier sera un des favoris 1981 du championnat Fr. Ligue (photo E. Morlika).

(Hautes-Alpes) battent Esteban frères (Bas-Rhin). Binet-Jean (Loire-Atlantique) battent Perez-Jourdan (Calvados).

Dupuis-Wattebeld (Pas-de-Calais) battent Mazon-Minleucci (Hte-Corse).

Foyot-Stéphani (Paris) battent Stoezel-Gribaldi (Lot-et-Garonne).

Voi si n-Indre (Hte-Vienne) battent Portal Bayle (Haut-Rhin).

De Bayle-Escudé (Pyrénées-Atlantiques) battent Marty-Michel (Puy-de-Dôme).

**QUARTS DE FINALE**

De Bayle-Escudé battent Lagarde-Capello. Binet-Jean battent Dupuis-Wattebeld. Lourenzelli-Jourdan battent Voisin-Indre. Moraldo-Uhlmann battent Foyot-Stéphani.

**DEMI FINALES**

De Bayle-Escudé battent Laurencelli-Jourdan. Moraldo-Uhlmann battent Binet-Jean.

**FINALE**

Fernand Moraldo et Jean Uhlmann (Vaucluse) battent Jean-Marc De Bayle et Christian Escudé (Pyrénées-Atlantiques) 13 à 6.

**TETE A TETE**  
**HUITIEMES**  
**DE FINALE**

Coulomb (Var) bat De Lээр (Tarn-et-Garonne). Huet (Seine-et-Marne) bat Balbaisant (Ardèche). Philippot-Landou bat Faval (Lot-et-Garonne). Terrier (Nord) bat Vincent (Côtes-d'Or). Vacher (Vaucluse) bat Narfil (Charentes). Auilino (Alpes Maritimes) bat Capus (Loire). Bouffandou (Deux-Sèvres) bat Brunet (Hte-Pyrénées). Le pouichel (Morbihan) bat Beaumont (Marne).

**QUARTS DE FINALE**

Auilino (Alpes-Maritimes) bat Bouffandou (Deux-Sèvres). Philippot (Landes) bat Terrier (Nord). Coulomb (Var) bat Vacher (Vaucluse). Huet (Seine-et-Marne) bat Le Pouichel (Morbihan).

**DEMI-FINALES**

Auilino bat Huet. Coulomb bat Philippot.

**FINALE**

Reno Coulomb (Var) bat Dominique Auilino (Alpes-Maritimes) 13 à 5.

du jeté un voile sur la journée préliminaire du samedi, une journée malheureusement fatale à la doublette Chemin-Pie et aux Mouxnois Bacabara et Nardozzi.

Les vice-champions départementaux, victimes des représentants de l'Aisne et de la Vienne ne devaient pas dépasser le stade de poules de quatre donnant accès au premier tour. Bacabara, très sûr de lui (13-4 et 13-2) comme son compatriote Nardozzi, parvenaient pour leur part à sortir sans encombre de ce premier piège mais leur carrière ne se prolongea pourtant pas au-delà du premier tour, où le Vendéen Brossau et Jean Del'Unto (Souches du Rhône) furent leur bourreau.

Jean-Marc De Bayle et Christian Escudé portaient donc seuls les espoirs du comité organisateur: dès samedi soir. Mais le championnat de France avait également causé des ravages et le verdict sans appel des premières parties tourna par instaurant au jeu de massacre.

Ainsi en doublette, Loulom et Vedalogo les Bordelais, vainqueurs du Mondial 81 faisaient les frais de

puisqu'ils étaient éliminés en cadrage, c'est-à-dire dès la deuxième partie après les poules.

La liste des victimes de renom n'était pas close pour autant puisque les Variois, Raffalli-Papo, les Parisiens Morisic-Albaret voyaient également leurs chances s'envoler à ce même stade de la compétition. Un nouveau coup était porté à la hiérarchie quand un peu plus tard Linbat et Lebaud, les champions 73 tombaient à leur tour.

La cause fut peut-être plus terrible encore dans le tète à tète où le sort prit un plaisir vicieux à opposer des têtes de séries. Dès le premier tour, C. Fazzino (Alier) couronné en 73 et installé parmi les premiers favoris chutait contre Delzers, sacré la semaine dernière en triplette; ce même Delzers (Tarn-et-Garonne) était stoppé dès la partie suivante par Caulimbe (Var), son compatriote varois tenant du titre.

Dans ce concert mouvementé et d'un très haut niveau, le Tarnais Brunet avait réalisé un honnête parcours en atteignant les 8e de finale.



Fernand Moraldo et Jean Uhlmann champions de France 81

# La leçon des championnats de Pau

## “C'est un sport de jeune”

La pétanque a marqué des points en Béarn à l'occasion des 12<sup>e</sup> championnats de France : c'est la première conclusion qui s'impose au-delà des considérations propres à la compétition et sur lesquelles nous ne reviendrons pas.

Et nous y voyons deux raisons majeures. La première liée à la performance des locaux Escudé et De Bayle qui allèrent jusqu'en finale et qui entretenirent un suspense suffisant pour que l'enceinte de la place de Verdun soit garnie tout au long de la journée. Toute discipline a besoin de locomotive et d'idoles, on s'en est persuadé à la pétan-

que, en dénombant beaucoup de chasseurs d'autographes.

Seconde remarque, elle concerne la rigueur et la solennité de l'organisation. L'équipe du président Labrousse qui comprend, ils ont bien mérité qu'on le rappelle, J.C. Despaux, Georges Escudé, Francis Planté, Lucien Aldeguer, Gérard Ayse, Michel Buzanca, René Dabbadie, Yvon Falque, Maurice Habière, Jean-Paul Lagrèze, Jacques Lepape, Jacques Lièvre, Pierre Najar, Roger Sarchou, cette équipe-là ne doit pas regretter les mois de travail qu'elle a consacré à ce projet. Pas le moindre

détail n'avait été négligé on l'a déjà dit, mais l'organisation maîtrisait si bien son sujet qu'elle accentua la rigueur.

Le président national Henri Bernard, un Niçois, s'en est félicité : « Les championnats de Pau, donnent raison à la décentralisation que nous pratiquons en nous reposant sur les comités régionaux. Tout ici a été parfait, les terrains, le temps et le cadre très central. La municipalité a fait un gros effort et le comité a parfaitement réussi ».

Autre sujet de satisfaction pour M. Bernard, l'image de marque de la pétanque à

travers ces championnats : « Le niveau aura été relevé mais c'est normal ; par contre en suivant les parties je me suis réjoui de la moyenne d'âge des participants. C'est très jeune, 70 pour cent des joueurs sont des moins de 40 ans ce qui contribue à démystifier la légende des joueurs « retraités et bedonnants » dont nous souffrions. Vous aurez également remarqué la rigueur voulue par la Fédération au niveau de la publicité, de la tenue des joueurs que nous obligeons à jouer avec les couleurs du comité, et l'esprit ayant cours sur les terrains. L'application du nouveau règlement (pas de balayage après le jet du but) nous fait gagner un temps précieux et c'est important vis-à-vis du public ».

Forte de 426.300 licenciés, la FFPJP se porte donc bien mais elle n'a pas l'intention d'en rester là, entendant demander encore un effort aux comités au niveau des jeunes. Quant au comité des PA qui compte 4.500 licenciés il est en droit d'espérer passer le cap des 5.000 très bientôt mais si au terme des championnats nationaux, il sort grandi, il sait aussi que la médiocrité sera désormais bien délicate à supporter...

**G. BOUSCAREL**

Notre photo (D. Rosé) : des quatre coins du terrain, la vision était parfaite.

### Concours à Bordères

Le samedi 1<sup>er</sup> août aura lieu à Bordères un concours de pétanque en doublette. Premier concours 400 F plus les engagements. Deuxième concours 200 F plus les engagements. Jet du but à 14 h 30.



# CHAMPIONNATS DE FRANCE

# DOUBLETTES :



Le podium de la victoire. De g. à dr. : Henri Bernard, président de la FFPJP ; René Coulomb, champion de France en tête à tête ; Fernand Moraldo et Jean Uhlman, champions de France en doublettes ; Christian Escudé et Jean-Marc Debayle, vice-champions en doublettes ; Dominique Aquilino, vice-champion en tête à tête.



Didier Jean et Thierry Binet, demi-finalistes



Jules Lorenzelli et Guy Jourdan, demi-finalistes

# J. UHLMAN - F. MORALDO

Le bon roi Henri a du s'amuser dans sa tombe de voir aussi brillamment transformer sa Poule au Pot en Boule au But. C'est en effet Pau, la cité du Vert Galant qui a offert son hospitalité, les 3, 4 et 5 juillet, à la grande kermesse des championnats de France de pétanque en doublettes et en tête à tête.

L'accueil et l'organisation étaient assurés par Christian Labrousse, le président du CD des Pyrénées Atlantiques, et son équipe. Pour la première fois, la compétition ne se déroulait pas à la même date que le Critérium de la « Marseillaise », s'assurant ainsi un niveau relevé de participation. Le public ne s'y est pas trompé. Au vu de la liste des qualifiés, publiée dans la presse locale, il est venu nombreux au rendez-vous des champions, place de Verdun.

C'est le samedi matin, à 8 heures, que le président Henri Bernard, assisté des délégués de la FFPJP Pierre Chesnoy et Pierre Pennefier, a donné le départ à la 12<sup>e</sup> course à deux des titres les plus enviés du sport bouliste : celui de la paire efficace, et celui du joueur complet.

## Charly de Gémenos encaisse une « Fanny ».

Dès le coup d'envoi, le sort a été cruel pour certaines équipes. Gambero-Martin par exemple, d'excellents joueurs faisant honneur à la Mayenne, se sont retrouvés dans la même poule que Loulon-Vedelago, Sicre-Baills et les frères Esteban. Leurs chances étaient minces, et on ne pouvait que se demander qui, des trois autres, chuterait avec eux. Pas les frères Esteban. Les Strasbourgeois s'en sortaient les premiers, gagnant leurs deux parties. Restait le choc entre Loulon et Baills, qui a attiré la grande foule, et qui a tourné à l'avantage de Baills, malgré une bonne prestation de Loulon à l'appoint.

Ce n'était que demi-surprise. Par contre, une défaite inattendue a été celle de Charles Simon, le populaire Charly de Gémenos, battu deux fois par 13 à 12 et ... 13 à 0.

## Foyot perd son maillot tricolore

Du côté des « individuels », dont les affrontements se déroulaient en même temps, les choses suivaient un cours plus logique. René Coulomb, le champion sortant, émergeait sans difficulté. Christian Fazzino, déjà titré deux fois, faisait cavalier seul et se présentait déjà en challenger. Hélas ! l'après-midi, ses supporters devaient déchanter. Il s'est incliné par 13 à 5 devant Jean Claude Delzers, le tout récent champion de France en triplettes au Mans. Une victoire sans suite pour ce dernier. A son tour, Delzers a du céder le passage, en

huitième de finale, à Coulomb, sur le score disputé de 13 à 12.

Le dimanche matin, les premiers à entrer dans le carré d'honneur ont été les 16 doublettes restant en lice. Leurs huitièmes de finale n'ont laissé que du beau monde, dont personne ne pourrait accuser le vainqueur d'avoir usurpé son titre : les champions sortants Foyot-Stefani ; Clovis Capello, nouveau détenteur du titre en triplettes, associé à Guy Lagarde ; Uhlman-Moraldo, Lorenzelli-Jourdan, Binet-Jean, Dupuis-Wattebled, Voisin-Hindré et les Palois Jean Marc Debayle et Christian Escudé, qui ont effectué un remarquable parcours devant leur public.



Le passage du flambeau entre Christian Labrousse et Pierre Bernard, président du CD de Savoie.



Les champions de France en doublettes Jean Uhlman et Fernand Moraldo

# CHAMPIONNATS DE FRANCE

# TÊTE A TÊTE : RENÉ COULOMB

Le choc des quarts de finale a été la rencontre entre Foyot et Uhlman. Hélas ! les champions de France n'étaient pas dans un bon jour. Ils ont du céder leurs maillots tricolores par 13 à 7, tandis que Lorenzelli et Binet éliminaient respectivement Voisin et Dupuis, et que les enfants du pays poursuivaient leur route en se débarrassant de Capello par 13 à 2.

## Coulomb reste intraitable.

Les rescapés du tête à tête, qui avaient achevé leurs huitième de finale la veille, ont repris leur confrontation à 10 heures du matin. Là aussi se sont retrouvés de solides champions : le tenant du titre Coulomb, Bouffandeau, Aquilino, Philipot, Terrier, Lepoulichet, Huet et

Vachet. La rencontre la plus suivie a été celle opposant le champion de France Coulomb à l'ancien champion de France corporatif Vachet. Le Vaclusien n'a pu faire que 6 points contre un Coulomb décidé à conserver son maillot. Huet s'est qualifié par 13 à 10 aux dépens de Lepoulichet, cependant qu'Aquilino

infligeait un 13-3 à Bouffandeau, et Philipot un 13-2 à Terrier.

A 14h30, les gradins étaient comblés pour les ultimes parties. La première a été vite expédiée. En 20 minutes, Dominique Aquilino (Alpes Maritimes) a réglé le sort de Fabien Huet (Seine et Marne) par un cuisant 13 à 0. De l'autre côté Coulomb, quoique menant 10 à 3, a eu plus de difficultés devant Antoine Philipot. Le jeune Landais a lutté point par point, et ne s'est avoué vaincu qu'à la 15<sup>e</sup> mène après une fort belle partie.

## Beau parcours des Palois.

Les demi-finales des doublettes se sont disputées parallèlement à celles du tête à tête. Debayle-Escudé, soutenus par un public croyant de plus en plus à la victoire finale des Pyrénées Atlantiques, ont sorti le grand jeu. Menés par 6 à 1, les Palois ont remonté la pente, ont pris l'avantage par 10 à 6 et, très encouragés, ont fini par triompher 13 à 6 de Lorenzelli-Jourdan (Alpes de Hte Provence). En face, l'accrochage entre Uhlman-Moraldo (Vaucluse) et Binet-Jean (Loire Atlantique) a été aussi ardent. Après 1h50 de jeu, le score était encore de 10 à 9. Finalement les Vaclusiens l'ont emporté par 13 à 9 sur des jeunes dont on aura à coup sûr l'occasion de parler.

Les finales, dont nous donnons le détail mène par mène, ont consacré trois beaux champions : Jean Uhlman et Fernand Moraldo d'une part, de l'autre René

*Suite en page 30*

## LES RÉSULTATS

### Tête à tête

#### QUARTS DE FINALE

Aquilino b. Christophe Bouffandeau (Deux Sèvres) 13 à 3

Philipot b. Jean Louis Terrier (Nord) 13 à 2

Huet b. Jean Yves Lepoulichet (Morbihan) 13 à 10

Coulomb b. Robert Vachet (Vaucluse) 13 à 6.

#### DEMI-FINALES

Aquilino b. Fabien Huet (Seine et Marne) 13 à 0

Coulomb b. Antoine Philipot (Landes) 13 à 9.

#### FINALE

René Coulomb (Var) b. Dominique Aquilino (Alpes Maritimes) 13 à 5.

### Doublettes

#### QUARTS DE FINALE

Uhlman b. Jean Marc Foyot-Antoine Stefani (Paris) 13 à 7

Lorenzelli b. Daniel Voisin-Pierre Hindré (Hte Vienne) 13 à 11

Debayle b. Clovis Capello-Guy Lagarde (Tarn et Garonne) 13 à 2.

Binet b. Bernard Dupuis-José Wattedled (Pas de Calais) 13 à 11.

#### DEMI-FINALES

Uhlman b. Thierry Binet-Didier Jean (Loire Atlantique) 13 à 9

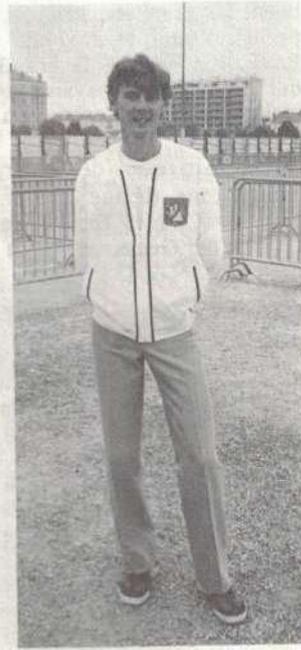
Debayle b. Jules Lorenzelli-Guy Jourdan (Alpes Hte Provence) 13 à 6

#### FINALE

Jean Uhlman-Fernand Moraldo (Vaucluse) b. Jean Marc Debayle-Christian Escudé (Pyrénées Atlantiques) 13 à 6.



Le vainqueur du tête à tête pour la deuxième année consécutive : René Coulomb (Var)



De g. a. dr. Dominique Aquilino, finaliste ; Antoine Philipot et Fabien Huet, demi-finalistes du championnat de France en tête à tête.

*Voir en page 30 le détail des deux finales mène par mène.*

# LES FINALES MÈNE PAR MÈNE EN DOUBLETTES ET EN TÊTE A TÊTE

*Suite de la page 12*

Coulomb qui a accompli la performance sans précédent de remporter le titre individuel deux ans de suite. Peut-être réussira-t-il la passe de trois, sous la houlette du président du CD de Savoie Pierre Bernard, qui aura la responsabilité d'organiser le confrontation en 1982 ...

Alain DUPUY

## TETE A TETE

**René Coulomb-Dominique Aquilino**

- 1ère mène. Rien à signaler. C:0 A:1
2. Mauvaise mène d'Aquilino, qui perd deux boules au point et manque au tir. C:3 A:1
3. Coulomb perd un point faute d'avoir envoyé le bouchon à six mètres. C:3 A:2
4. Aquilino répète sa mauvaise deuxième mène, perdant deux boules à l'appoint et ratant son tir. C:5 A:2
5. Encore un mauvais pointage et un tir raté d'Aquilino. Coulomb accentue son avance. C:8 A:2
6. Sur un bon point de Coulomb, Aquilino fait recul. Coulomb gagne le point. Aquilino chique. Coulomb ne rajoute pas, malgré une grande sûreté de jeu. C:9 A:2
7. Aquilino n'est pas dans le coup. Il pointe et tire mal. C:11 A:2
8. Une première boule longue de Coulomb. Aquilino prend le point. Coulomb tire, manque et frappe sa boule derrière. Sa troisième boule est courte. Mauvaise mène qui donne 3 points à Aquilino. C:11 A:5
9. Bonne mène de part et d'autre. Coulomb marque. C:12 A:5
10. Très mauvaise mène d'Aquilino qui n'a été que fort peu dans la partie. Coulomb gagne

et saute la barrière pour embrasser sa femme Brigitte. C:13 A:5

## DOUBLETTES

**Jean Uhlman et Fernand Moraldo — Jean Marc Debayle et Christian Escudé**

- 1ère mène. Jolie mène légèrement à l'avantage des Vauclusiens. U:2 D:0
2. Les Palois manquent six fois sur un très beau point de Moraldo, et Uhlman fait tranquillement le plein. U:8 D:0
3. Les Palois se rebiffent et réduisent l'écart. U:8 D:2
4. Mauvaise mène à l'appoint de Moraldo. Escudé pousse sa remontée. U:8 D:6



# A PAU

## 4 et 5 juillet 1981

### XII<sup>e</sup> CHAMPIONNAT DE FRANCE DOUBLETTES ET TÊTE-A-TÊTE DE PÉTANQUE

Patronné par ANISETTE 51, avec le concours de La BOULE OBUT.

VICTOIRE EN DOUBLETTES DE MORALDO - UHLMAN (Vaucluse) ET EN TÊTE-A-TÊTE DE RENÉ COULOMB (Var).

Le Comité des Pyrénées Atlantiques, présidé avec la compétence et la fougue que l'on sait par notre ami Christian LABROUSSE peut être fier de lui : ces championnats ont été une réussite, tant sur le plan technique que sur le plan accueil.

On sait que les Béarnais, fiers de leur passé, dignes descendants du célèbre roi Henri IV, savent recevoir. Nous en avons eu la démonstration tout au long de ces journées. Bravo encore et merci aux 14 membres du Bureau Départemental.

Ainsi, la Capitale du Béarn a rassemblé l'élite des joueurs en doublettes et tête-à-tête (300 participants), chaque comité départemental ayant sélectionné 3 champions, sauf pour le Comité organisateur et le Comité des tenants du titre qui présentent 5 qualifiés.

97 terrains et un « carré » d'honneur ont été parfaitement tracés et aménagés en plein cœur de la ville, sur la belle place de Verdun, grâce au concours des services techniques de Pau.

Naturellement, le nombreux public Palois est venu soutenir ses équipes régionales avec DEBAYLE - ESCUDE, CHEMIN - PLET en doublettes et NARDORI et BACABARA en tête-à-tête. Partent favoris également les tenants du titre, les Parisiens FOYOT - STÉPHANI en doublettes et COULOMB (Var) en tête-à-tête, sans oublier les anciens champions FAZZINO, VALISSANT, PHILIPPOT H., CAPPELLO - LAGARDE Guy, SIMON Charles - LATRUFFE J.P. Ajoutez à ces noms les LORENZELLI - AQUILINO - PEREZ - HUON - TORREZ - PIQUEMAL - VEDELAGO - LEBEAU - LOULOM - DASILVA - BAILLS - RALUY - ESTEBAN, etc... ; et vous avez une petite idée du riche « plateau » qui démarre à 8 h ce samedi matin, sous un ciel magnifique car le soleil est de la fête.

#### COMPÉTITION DE HAUT NIVEAU CONFIRMANT LE RAJEUNISSEMENT DES CADRES

##### DOUBLETTES :

Dès les premières parties, pour respecter la tradition, déjà des noms célèbres sont effacés : PASCAL/AVREL (Ardèche) - LATRUFFE-WEBER (Aube) - SIMON (Charly-de-Gemenos) et UTERANO (Bouches-du-Rhône). MALKIEVICS/SALIGNAT (Cher) - VEDELAGO/LOULOM (Gironde) - PIQUEMAL/MAILLES (Haute-Garonne) - BARTOLI/TAFANELLI (Corse Sud) - PORTAL/BAYLE (Haut-Rhin) - DUBOST/SORTRY (Drôme) - REY/DESJARDIN (Gard).

Parmi les qualifiés en 16<sup>e</sup> de finale, on retrouve LORENZELLI - VENTURINI (Alpes de Haute-Provence) - LEBEAU/LABAT (Val-de-Marne) - MARTY/MICHEL (Puy-de-Dôme) - ESTEBAN/ESTEBAN (Haut-Rhin) - MORALDO/UHLMAN (Vaucluse) - FOYOT/STÉPHANI (Paris) - VALISSANT/LEBEE (Aisne) - WATTEBELD/DUPUIS (Pas-de-Calais) - CASSON/NOGAREDE (Orne) - BINET/JEAN (Loire Atlantique) - PEREZ/JOURDAN (Calvados) et cinq équipes du Sud-Ouest : SICRE/BAILLS (P.O.) - DEBAYLE/ESCUDE (Pyrénées Atlantiques) - VINATIER/DIAZ (Aveyron) - STOEDZEL/GIRIBALDI (Lot-et-Garonne) - LAGARDE/CAPPELLO (Tarn-et-Garonne).

##### 8<sup>e</sup> DE FINALE PASSIONNANTES :

A 8 h, le dimanche matin, lorsque débutent les 8<sup>e</sup> de finale, le temps est gris de brume et il fait « frisquet ». Les 16 équipes rescapées sont toutes dignes d'intérêt, les gradins du « dernier carré » déjà occupés par un nombreux public malgré l'heure matinale, en sont la preuve.

Bien entendu, les équipes régionales ont la cote et, parmi elles les Palois DEBAYLE-ESCUDE qui ont fait un très beau parcours jusqu'à la 4<sup>e</sup>, les Tarn-et-Garonnais CAPPELLO-LAGARDE grands favoris, également, avec leur titre de champions seniors, et les Lot-et-Garonnais TOEDZEL et GIRIBALDI très solides et coriaces.



Le Président LABROUSSE (à droite), notre ami Cl. RABATTE (Directeur de la propagande d'ANISETTE 51 - au centre) et une partie de la sympathique équipe du Comité des Pyrénées Atlantiques arborent une sourire qui en dit long sur leur satisfaction du devoir "bien accompli". Bravo à tous !

Rien n'est joué, car en face d'eux il y a des champions confirmés et des gens « qui en veulent » témoin l'empoignade passionnante entre DEBAYLE-ESCUDE (Pau) et MARTY-MICHEL (Puy-de-Dôme), ces derniers pendant longtemps ont fait trembler les Palois qui, menés 10 à 7, sont remontés lentement à 12 - 10 et ont peiné encore à deux reprises pour gagner à « l'arraché » 13 à 11.

Un autre duel très suivi a été celui opposant les Parisiens célèbres FOYOT-STÉPHANI à STOEDZEL - GIRIBALDI (Lot-et-Garonne). Finalement FOYOT a coiffé ses adversaires sur le poteau 13 à 12.

De leur côté, BINET et JEAN de la Loire Atlantique sont venus à bout, non sans mal des excellents PEREZ - JOURDAN (Calvados) à 13 à 11. Tandis que MORALDO - UHLMAN (Vaucluse) faisaient forte impression en éliminant à 6 VALISSANT (ancien champion tête-à-tête) associé à LEBEE. Sur un autre terrain, DURANDO - COSTA des Yvelines, après avoir bien résisté s'inclinent pavillon haut à 8 devant les redoutables CAPPELLO et Guy LAGARDE (Tarn-et-Garonne). Par ailleurs, se qualifiaient DUPUIS-WATTEBELD, bonne équipe du Pas-de-Calais par 13 à 9 aux dépens de MAZZONI - MINICUCCI (Haute-Corse) - VOISIN - HINDRE (Haute-Vienne) en battant CASSON - NOGAREDE (Orne) et LORENZELLI - JOURDAN, excellente doublette des Hautes-Alpes en éliminant 13 à 11 les deux ESTEBAN (Bas-Rhin).

#### QUARTS DE FINALE EN PRÉSENCE DE M. LE MINISTRE, A. LABARRÈRE, MAIRE DE PAU.

Monsieur le Ministre, en tant que Maire de sa ville, a tenu à honorer de sa présence ces championnats. Sachant que des Palois se distinguaient il est venu de bonne heure pour se joindre aux nombreux supporters déjà présents ce matin. Inutile de vous dire que ce geste a galvanisé ces joueurs. Le soleil a percé le rideau de brume, les tribunes sont pleines à craquer et dans un élan magnifique, portés par l'ovation de la foule, nos Palois ESCUDE - DEBAYLE expédient au tapis les deux champions CAPPELLO - LAGARDE avec un 13 à 2 sans appel qui a surpris pas mal de monde.

Une autre surprise à l'issue d'une petite finale avant la lettre, c'est l'élimination nette des Parisiens FOYOT - STÉPHANI (13 à 7) par MORALDO - UHLMAN (Vaucluse) en pleine forme. Sur les autres terrains, on se bat point à point, pratiquement à armes égales : BINET et JEAN (Loire Atlantique), déjà remarqués, assènent un coup de 4 et marquent le 13<sup>e</sup> sur DUPUIS - WATTEBELD du Pas-de-Calais qui restent à 8. MORALDO - LORENZELLI (Hautes-Alpes) s'expliquent longuement avec VOISIN - HINDRE (Haute-Vienne) qui luttent pied à pied, arrivant à égalité. A la dernière mène, LORENZELLI avec deux points sur le terrain a la victoire en main. VOISIN reprend avec sa dernière boule. Mais LORENZELLI tire et frappe. C'est gagné 13 à 11.

#### DEMI-FINALE : LES PALOIS SURVOLTÉS LES VAUCLUSIENS DE JUSTESSE

Il est 14 h 30 précises lorsque les opérations commencent. Tout, jusqu'à présent, a marché avec une précision remarquable, dont il faut féliciter notre ami le Président LABROUSSE et son équipe, mais aussi tous les joueurs qui ont fait montre d'une grande tenue et d'une grande discipline, il faut le souligner.

Mauvais départ pour les Béarnais/Palois DEBAYLE - ESCUDE, enfants chéris du public car LORENZELLI et JOURDAN, Hauts-Alpins redoutables, démarrent sec : 1 - 0, égalité, puis 6 à 1 ! Mais DEBAYLE et ESCUDE se complètent admirablement, ils l'ont prouvé jusque-là et le public est avec eux, ils le sentent. Dans un magnifique sursaut, ils remontent le courant avec 3 points à la 4<sup>e</sup> mène (4 à 4) puis égalisent à la 5<sup>e</sup> (6-6). DEBAYLE ne manque pas un tir. ESCUDE pointe comme un Dieu : 6<sup>e</sup> mène, ils engrangent encore 4 points (10 à 6) et à la 7<sup>e</sup> mène, magnifiques, ils portent l'estocade 13 à 6. Inutile de vous dire l'enthousiasme de la foule !

Pendant ce temps, sous la chaleur, une autre très belle lutte se développe entre BINET - JEAN (Loire Atlantique) et MORALDO - UHLMAN (Vaucluse). BINET démarre très fort : 3 à 0. MORALDO revient (1/3 - 2/3). A la 4<sup>e</sup> mène BINET rajoute encore 3 (6 à 2). MORALDO réplique de même (6/5) - puis il y a égalité à 7. MORALDO marque à nouveau 3 (10 - 7). BINET revient à 9. Mais MORALDO et UHLMAN qui ont sans doute plus de métier, l'emportent 13 à 9.



### EN FINALE : DÉROUTE DES FAVORIS

Traditionnelle présentation des finalistes par M. Henri BERNARD, Président de la F.F.P.J.P. et M. PIOT, Secrétaire Général à M. André LABARRERE, Conseiller Général de Jurançon, Président du Conseil Régional d'Aquitaine, Ministre délégué auprès du Premier Ministre, et Maire de la bonne ville de Pau, en présence du Président Départemental Christian LABROUSSE et des arbitres, MM. CONTOU - LAURENS - LAFFITE et DUPIN.

Les dés sont jetés ! et la première mène va commencer lorsqu'un incident très regrettable retarde le début des jeux. Incident dû au très nombreux public qui n'a pu trouver des places assises malgré les prévisions les plus optimistes des organisateurs, et dû aussi au manque de discipline de ce public et de ceux, qui parmi eux, ont la chance d'être assis.

Le service d'ordre efficace du Comité, avec le sourire, mais très fermement a tout fait rentrer dans l'ordre et les joueurs ont pu enfin commencer. Est-ce cet incident qui a décontenancé DEBAYLE et ESCUDE ? On ne saura jamais. Toujours est-il qu'ils sont méconnaissables, complètement désunis dans les deux premières mènes où ils encaissent 2/0 puis 8/0 après avoir raté 6 tirs ! Les deux mènes suivantes ramènent l'espoir chez les Palois qui remontent à 6 - 8. Mais DEBAYLE, décidément pas à l'aise dans les jeux courts, manque encore 2 boules à 6 ou 7 mètres et notre doublette Béarnaise s'incline très logiquement sur 3 tirs réussis de MORALDO après 5 mènes qui n'ont pas duré plus d'une heure.

1. Présentation des finalistes. - 2. Les Champions MORALDO - HULMANN (Vaucluse). - 3. Les finalistes DEBAYLE - ESCUDE (Pyrénées Atlantiques) avec M. LABROUSSE, Président départemental. - 4. Les demi-finalistes LORENZELLI - JOURDAN (Hautes-Alpes). - 5. Les demi-finalistes JEAN et BINET (Loire Atlantique). - 6. FOYOT et STEPHANI ex-champions 80 (Paris). - 7. LAGARDE Guy - CAPPELLO (Tarn-et-Garonne). - 8. VOISIN - HINDRE (Haute-Vienne). - 9. DUPUIS et WATTEBLED (Pas-de-Calais). - 10. Le Président LABROUSSE remet le « flambeau » à M. Pierre BERNARD, Président du Comité de Savoie, en présence de M. H. BERNARD, Président de la F.F.P.J.P. et M. CLOVIS, Trésorier Général de la F.F.P.J.P. - 11. M. le Président H. BERNARD vient de remettre les maillots de champions et les médailles aux finalistes des deux disciplines : COULOMB (Tête-à-Tête) MORALDO - HULMANN (doublettes) ESCUDE - DEBAYLE (doublettes). AQUILINO (Tête-à-Tête) - 12. Les Arbitres MM. CONTOU - LAURENS - LAFFITE (arbitres Nationaux) et DUPIN (arbitre de Ligue).

# TÊTE A TÊTE

**SURVOLANT LA COMPÉTITION, René COULOMB (Var) réalise le doublé.**

Cinq joueurs du Sud-Ouest se distinguent dès les premières parties ; TORRES du Gers, DELZERS (Tarn-et-Garonne), FAVAL du Lot-et-Garonne, BRUNET (Hautes-Pyrénées) et surtout le jeune PHILIPPOT dit « Bouboule » des Landes qui, à 18 ans, va surprendre la foule par son aisance, sa sûreté et sa science.

Avec eux, franchissent les premiers obstacles : le Parisien RALUY - DI LORIO (Alpes Haute-Provence), le redoutable FAZZINO (Allier) puis LE POULICHET (Morbihan) - HUET (Seine-et-Marne) - BOUFFANDEAU (Deux-Sèvres) - TERRIER (Nord) - 4 jeunes pleins de fougues et VACHET (Vaucluse) - CORAL (Val-d'Oise) - CAPUS (Loire) - AQUILINO (Alpes-Maritimes) très en vue également et BALBALIANT (Ardèche).

LES 16<sup>e</sup> de FINALE éclaircissent les rangs avec la disparition de RALUY (Paris) - DI LORIO (Provence) - FAZZINO (Allier) - TORRES (Gers) - BROSSEAU (Vendée) - LEROUX (Mayenne) - DAVID (Val-de-Marne) - GRANDO (Savoie) - DELL'UNTO (Bouches-du-Rhône) et CORAL (Val d'Oise).

## EN 8<sup>e</sup> DE FINALE LES JEUX SONT TRÈS SERRÉS

Le jeune PHILIPPOT après une lutte âpre vient à bout de l'excellent FAVAL (Lot-et-Garonne) 13 à 9. Le tenant du titre, COULOMB arrache la victoire de justesse (13/12) sur le très bon DELZERS (Tarn-et-Garonne), AQUILINO (Alpes-Maritimes) prend le meilleur sur CAPUS (Loire) 13 à 9. Le jeune TERRIER (Nord) l'emporte sur VINCENT (Côte d'Or) 13 à 8. BOUFFANDEAU (Deux Sèvres) se défait de BRUNET (Hautes-Pyrénées) 13 à 7. LE POULICHET (Morbihan) bat BAUDEMONT (Marne) 13 à 5. Sont vainqueurs également VACHET (Vaucluse) et le jeune HUET (Seine-et-Marne).

Comme on le voit, les supporters des équipes du Sud-Ouest n'ont plus qu'un seul représentant en Lice, le jeune PHILIPPOT (Landes), pour qui ils vont vibrer d'un seul cœur dans les heures à venir.

## QUARTS DE FINALE LOGIQUES

Antoine PHILIPPOT ne déçoit pas son public. Admirable de fraîcheur et d'aisance, il envoie au tapis le Nordique TERRIER qui a tout de même accompli un exploit en arrivant jusqu'aux quarts de finale (13/2) - AQUILINO (Alpes-Maritimes) impérial lui aussi, règle son compte à BOUFFANDEAU (Deux-Sèvres) 13 à 3. Le Champion COULOMB (Var) se défait de VACHET (Vaucluse) 13 à 6 et le jeune et talentueux HUET (Seine-et-Marne) vient à bout de LE POULICHET (Morbihan) lui aussi un jeune et vaillant espoir (13 à 10).

## UNE DEMI-FINALE DIGNE DES MEILLEURS CHAMPIONS

Le carré d'honneur est en ébullition. Le Sud-Ouest a, sur le terrain, une doublette (DEBAYLE-ESCUDE) et un tête-à-tête (PHILIPPOT). Ce dernier va jouer contre COULOMB, tenant du titre et sur l'autre jeu HUET (Seine-et-Marne) va s'opposer au redoutable AQUILINO (Alpes-Maritimes). Ce combat, sans espoir va être réglé en quelques mènes rapides par AQUILINO impitoyable : 9/0 - 12/0 - 13/0.

Il n'en est pas de même pour le choc COULOMB/PHILIPPOT, véritable finale avant la lettre ou le tenant du titre se détachant à la 2<sup>e</sup> mène pour mener 10 à 3 à la 8<sup>e</sup>, va être remonté magnifiquement par le jeune Landais accrocheur. De 10 à 3, il passera à 10/6. COULOMB rajoutera encore 2 points en deux mènes (12 à 6). PHILIPPOT remonte encore en deux mènes (8/12 - 9/12). Ce sera son « chant du cygne ». La grande classe de COULOMB s'impose. Mais notre jeune Landais peut être fier de ce résultat digne d'un beau champion. Une « affaire à suivre » comme on dit.

## FINALE : COULOMB INFALLIBLE MÉTRONOME

AQUILINO, bouillant et expéditif, très maître de lui, a trouvé à qui parler. COULOMB, dans cette finale, est un monument de sécurité, de sûreté de soi et de régularité. Il va laminer son adversaire inexorablement, ne laissant AQUILINO reprendre le cochonnet qu'à la 3<sup>e</sup> mène et à la 8<sup>e</sup> mène : soit pour COULOMB : 0/1 - 3/1 - 3/2 - 5/2 - 8/2 - 9/2 - 11/2 - 11/5 - 12/5 et 13/5. Sans commentaires !

Incontestablement le Varois, à 30 ans, est un des meilleurs spécialistes de l'Hexagone qui fera sûrement encore parler de lui.

En résumé, pendant ces deux jours, il nous a été donné, grâce à l'organisation sans failles du Président LABROUSSE, d'assister à des compétitions d'un très haut niveau, confirmant d'une part l'arrivée de joueurs excellents venant du « Nord » et d'autre part, outre la très bonne tenue et la performance des équipes régionales, la poussée incontestable et heureuse des jeunes.

PÉTANQUE MAGAZINE et LA BOULE OBUT ne peuvent que s'associer à la grande satisfaction exprimée par le Président BERNARD à l'issue de ces championnats.



1. Champion pour la deuxième fois consécutive, René COULOMB (Var) - 2. Le vice-champion AQUILINO (Alpes-Maritimes) - 3. Le demi-finaliste PHILIPPOT (Landes) - 4. Le demi-finaliste HUET (Seine-et-Marne) - 5. LE POULICHET (Morbihan) - 6. VACHET (Vaucluse) - 7. BOUFFANDEAU (Deux-Sèvres) - 8. TERRIER Nord - 9. M. de MAZENOD, Directeur Commercial de LA BOULE OBUT, remet une magnifique coupe au champion René COULOMB.

LA BOULE OBUT EST FIÈRE DE VOIR SES ARTICLES DANS LES MAINS DES CHAMPIONS

## 12<sup>ème</sup> Championnat de France Doublette senior pétanque en 1981 à Pau



**La Place de Verdun à Pau, où s'est déroulé ce Championnat de France en 1981 et où les Paloïis taquinent quotidiennement la petite boule**

Ce **Championnat de France Doublette senior**, s'est déroulé les 4 et 5 juillet 1981 à Pau (64), patrie du Roi Henry IV «Nouste Henric».

Cette **compétition sportive en Doublette**, était jumelée sur le même site, avec le Championnat de France Tête-à-tête et s'est déroulée sur la **Place de Verdun**, qui a accueilli les **100 Doublettes** qualifiées.

**M. Christian Labrousse**, le Président du CD64 et toute son équipe, Mrs Escudé, Aldeguer, Despaux, Planté... ont été les maîtres d'œuvre de cette organisation sportive.



**Quelques membres de l'équipe organisatrice du CD64 :  
de gauche à droite Francis Planté le Trésorier, Christian Labrousse le Président,  
et Georges Escudé le Secrétaire et frère du futur Finaliste Christian Escudé**

L'**arbitrage** de ces 2 journées sportives était assuré par Mrs : Louis Contou (46) (National), Yvon Laurens (31), André Lafitte (64) (National) et Roger Dupin (64) (Ligue).

Quelques **Doublettes favorites** de ce Championnat à Pau en 1981 :

Vedelago (33), Foyot (tenant du titre du 75), Lebeau (94), Baills (66), Lagarde (82), Moraldo (84), Morales (91), Voisin (87), Diaz (12), Perez (14), Déjardin (30), Bassier (34), Philipot (40), Monard (48), Casson (61), Debayle (64)...

Les **tenants du titre 1980 du (75)** : Foyot, Stéfani se sont inclinés en 1/4 de finale face aux futurs vainqueurs Moraldo (84) sur le score de 7 à 13.



Une partie disputée le samedi après-midi, par les tenants du titre 1980 : Foyot, Stéfani

## Résultats à partir des 1/8 de finale

### 1/8 de finale :

- Moraldo (84) bat Valissant Dominique, Lebee James (Pétanque Laonnaise à Laon-02) 13 à 6
- Escudé (64) bat Marty Jean, Michel Thierry (Pétanque de la Gare à Riom-63) 13 à 11
- Binet (44) bat Perez Serge, Jourdan Pascal (A-S Guérinière à Caen-14) 13 à 11
- Jourdan (05) bat Esteban Antoine, Esteban Emmanuel (C-B Strasbourgeois à Strasbourg-67) 13 à 11
- Foyot (75) bat Stoedzel Jean-Pierre, Giribaldi Charles (Pétanque Néracaise à Nérac-47) 13 à 12
- Lagarde (82) bat Durand Jean-Pierre «*La Gauchette*», Costa Christian (U-B Houilles à Sartrouville-78) 13 à 8
- Dupuis (62) bat Mazzoni Daniel, Minicucci Antoine (Boule de Casatorra à Biguglia-2B) 13 à 9
- Voisin (87) bat Casson Jacky, Nogarède Alain (Pétanque Alençonnaise à Alençon-61)

### 1/4 de finale :

- Moraldo (84) bat Foyot Jean-Marc «*Marco*», Stéfani Antoine (P-C XVIème à Paris-75) 13 à 7
- Escudé (64) bat Lagarde Guy «*Le Sec*», Cappello Clovis «*Loulou*» (U-S Montauban-82) 13 à 2
- Binet (44) bat Dupuis Bernard, Wattedled José (Fervents à Calais-62) 13 à 11
- Jourdan (05) bat Voisin Daniel, Hindre Patrick (P-C Couzeix-87) 13 à 11

### 1/2 finales :

- Moraldo (84) bat Binet Thierry, Jean Didier (Pétanque du Marais à La Chapelle-des-Marais-44) 13 à 9
- Escudé (64) bat Jourdan Guy, Lorenzelli Jules (Les Gargouilles à Briçon-05) 13 à 6

**Finale :**

-  Moraldo Fernand, Uhlman Jean «Sasso» (Rallye Boule en Avignon-84) battent Escudé Christian, Debayle Jean-Marc (Pétanque Pasteur à Pau-64) 13 à 6.



**Les 2 Doublettes Finalistes de ce Championnat de France à Pau en 1981 :**  
à gauche les Champions : Fernand Moraldo, Jean Uhlman (Rallye Boule en Avignon-84),  
à droite les Finalistes : Christian Escudé, Jean-Marc Debayle (Pétanque Pasteur à Pau-64)  
Photo : Dominique Aquilino

**Déroulement de la Finale :**

(2-0, 8-0, 8-2, 8-6, 13-6)





N° CF	Année	Jour	Nature	N° Catg	Lieu	Dpt	Joueur 1	Joueur 2	Département	N°	Ville	Club	Résultats
158	1981	04/07	2S	12	Pau	64	MORALDO Fernand	UHLMAN Jean	Vaucluse	84	Avignon	Rallye Boule	Vainqueur
158	1981	04/07	2S	12	Pau	64	DEBAYLE Jean-Marc	ESCUDE Christian	Pyrénées-Atlantiques	64	Pau	Pétanque Pasteur	Finale



**Poules**

							Ain	1	<b>RIBES Daniel</b>	<b>DELARBRE Georges</b>	Bellagarde-sur-Valserine	P-C Bellagarde-sur-Valserine	Poule	
							Allier	3	<b>GIRAUD Gilles</b>	<b>THEVENET Jean-Pierre</b>	Moulins	Pétanque Mouloinoise	Poule	
							Alpes-de-Haute-Provence	4	<b>PETIT Serge (04)</b>	<b>VENTURINI Louis</b>	Château-Arnoux-Saint-Auban	U-S-C-A-S-A	Poule	
							Alpes-Maritimes	6	<b>SORABELLA Gaëtan</b>	<b>AUGIER Jean-Paul</b>	Nice	A-S Saint-Charles	Poule	
							Ardèche	7	<b>PASCAL Serge</b>	<b>AUREL Maurice</b>	Aubenas	Pétanque Albenassienne	Poule	
							Ariège	9	<b>DIAZ Yvan</b>	<b>SANTMANN Philippe</b>	Ax-les-Thermes	Pétanque Axéenne	Poule	
							Aube	10	<b>LATRUFFE Jean-Pierre</b>	<b>WEBER Jean</b>	Saint-André-les-Vergers	Boule Dryate	Poule	
							Aude	11	<b>RAYMOND Jean-Paul</b>	<b>REVERDY Jean-Luc</b>	Castelnaudary	Liberté P-C Castelnaudary	Poule	
							Bouches-du-Rhône	13	<b>SIMON Charles (13)</b>	<b>UTERANO Marc</b>	Gémenos	Boule Gémenosienne	Poule	
							Cantal	15	<b>RIMEIZE Guy</b>	<b>VIGIER Jean-François</b>	Aurillac	Pétanque Aurillacoise	Poule	
							Charente	16	<b>ABRIL André</b>	<b>PIGNON Jacques</b>	Saint-Fort-sur-le-Né	P-C Saint-Fort-sur-le-Né	Poule	
							Cher	18	<b>MALKIEWICZ Christian</b>	<b>SALIGNAT Henri</b>	Saint-Florent-sur-Cher	A-P Saint-Florent-sur-Cher	Poule	
							Corse-du-Sud	2A	<b>BARTOLI Claude</b>	<b>TAFANELLI Jean-Claude</b>	Ajaccio	Boule Kennedy	Poule	
							Côtes-d'Armor	22	<b>GORRY Jean-Pierre</b>	<b>BIZE Jean-Marc</b>	Perros-Guirec	Pétanque Perrosienne	Poule	
							Creuse	23	<b>GLOMOT Marcel</b>	<b>ALASNIER Guy</b>	Guéret	A-P Guérétoise	Poule	
							Dordogne	24	<b>SANTALIESTRA Maurice</b>	<b>LARPE Etienne</b>	Bergerac	P-C Bergerac	Poule	
							Drôme	26	<b>DUBOST Pierre</b>	<b>SORTRY Maurice</b>	Nyons	Pétanque Nyons	Poule	
							Eure-et-Loir	28	<b>THIL Jacques</b>	<b>GRECO Benoît</b>	Dreux	A-S Portugaise	Poule	
							Finistère	29	<b>REBATTU Paul</b>	<b>L'HOSTIS Jean-Pierre</b>	Carhaix-Plouguer	P-C Carhaix-Plouguer	Poule	
							Gard	30	<b>REY Roger</b>	<b>DEJARDIN Jérôme</b>	Bagnols-sur-Cèze	Pétanque Atomique	Poule	
							Haute-Garonne	31	<b>PIQUEMAL Bernard</b>	<b>MAILLE Christian</b>	Toulouse	Pétanque du Grand Rond	Poule	
							Gironde	33	<b>VEDELAGO Angelo</b>	<b>LOULON Jean-Yves</b>	Libourne	Entente Libourne	Poule	
							Hérault	34	<b>BASSIER Christian</b>	<b>ZIGLER Martial (12)</b>	Montpellier	Boule La Paillade	Poule	
							Ille-et-Vilaine	35	<b>BURGOS Alain</b>	<b>RENARD René</b>	Rennes	Artistes Associés	Poule	
							Isère	38	<b>TUREAU Raymond</b>	<b>DI DOMENICO Livio</b>	Les Deux Alpes	P-C Les Deux Alpes	Poule	
							Jura	39	<b>BERTHELIER Jacky</b>	<b>JAMES Gérard</b>	Champagnole	Carreau Champagnole	Poule	
							Loire	42	<b>REYNAUD Patrick</b>	<b>CHAPARD Luc</b>	X	X	Poule	
							Haute-Loire	43	<b>GRASSET Albert</b>	<b>SABATIER René (43)</b>	Le Puy-en-Velay	Pétanque Amicale Vellave	Poule	
							Manche	50	<b>GOSELIN Robert</b>	<b>LE LEZEC Jean-Marie</b>	Octeville-sur-Mer	O-H-S	Poule	
							Mayenne	53	<b>GAMBERO Jean</b>	<b>MARTIN Alain (53)</b>	Laval	Fanny Pétanque Laval	Poule	
							Meurthe-et-Moselle	54	<b>MARCHAL François</b>	<b>SUPPA Nicolas</b>	Lunéville	A-P Lunéville	Poule	
							Meuse	55	<b>BAUDET Christian</b>	<b>BAUCHIERO Jean</b>	Boulogny	R-C Boulogny	Poule	
							Morbihan	56	<b>DAVILMA Jean-Claude</b>	<b>HINDRE Thierry</b>	Vannes	Lou Pitchoun Vannes	Poule	
							Nièvre	58	<b>BARROS Emmanuel</b>	<b>MOULOISE Jean-Claude</b>	Cosne-sur-Loire	U-S Cosne-sur-Loire	Poule	
							Nord	59	<b>LEVIVIER Christian</b>	<b>DI GIOVANNI Gaëtan</b>	Saint-Saulve	Pétanque Saint-Saulvienne	Poule	

								Pyrénées-Atlantiques	64	CHEMIN Gérard	PLET Robert	Pau	Pétanque Bernadotte	Poule	
								Hautes-Pyrénées	65	FERREIRA Antoine	SOLER Antoine (65-2)	Rabastens-de-Bigorre	U-S Rabastens-de-Bigorre	Poule	
								Haut-Rhin	68	PORTAL Louis (68)	BAYLE Michel (68)	Mulhouse	P-C Hardt	Poule	
								Rhône	69	JUAN Hervé	CECCHINEL René	Corbas	Delta	Poule	
								Paris	75	BITTAN James	FOURMONT Jean-Marie	Paris	J-P Puebla	Poule	
								Seine-et-Marne	77	BENTOLILA Guy	MULLER Jean-Marie	Melun	Boule de Melun-Nord	Poule	
								Deux-Sèvres	79	PARTHENAY André	PARTHENAY Pascal	Parthenay	Pétanque Parthenaisienne	Poule	
								Somme	80	NAUDIN Michel	SAILLY Alfred	Amiens	Châteaudun	Poule	
								Vendée	85	QUINTARD Michel	PRAUD Dominique	Les Sables-d'Olonne	Pétanque Sablaise	Poule	
								Vosges	88	VALENTIN Jean-Marie	MALLARD Paul	Saint-Dié-des-Vosges	Saint-Roch	Poule	
								Martinique	972	ATHANASE Marcel	PALIN Edward	Tartane	A-B Tartane	Poule	
								La Réunion	974	BONANSEA Alain	ISIDORE Jean-Valère	X	X	Poule	
								F-F-A	989	CLEMENT Jean-Marc (95)	GACHOD Christian	X	X	Poule	

## 1/32 de finale

Vaucluse	84	MORALDO Fernand	UHLMAN Jean	Avignon	Rallye Boule	Vainqueur	13	Ardennes	8	TAUSSAC Alain	CREGNIOT Robert	Charleville-Mézières	Boule Carolo	1/32 de finale	
Pyrénées-Atlantiques	64	DEBAYLE Jean-Marc	ESCUDE Christian	Pau	Pétanque Pasteur	Finale	13	Charente-Maritime	17	MEGE James	NICOLLEAU Alain	Rochefort	A-B Rochefort	1/32 de finale	
Loire-Atlantique	44	BINET Thierry	JEAN Didier	La Chapelle-des-Marais	Pétanque du Marais	1/2 finale	13	Corrèze	19	BROQUIER Jules	DUTHEIL André	Brive	Pétanque du Cyrano	1/32 de finale	
Hautes-Alpes	5	JOURDAN Guy	LORENZELLI Jules	Briançon	Les Gargouilles	1/2 finale	13	Côte-d'Or	21	FORTE Alfred	SAUNIER Gérard	Nuits-Saint-Georges	P-C Nuits-Saint-Georges	1/32 de finale	
Paris	75	FOYOT Jean-Marc	STEFANI Antoine	Paris	P-C XVIème	1/4 de finale	13	Doubs-Territoire de Belfort	25	BENOIT Georges (25)	ARRANZ François	Audincourt	Pétanque Audincourtoise	1/32 de finale	
Tarn-et-Garonne	82	LAGARDE Guy	CAPPELLO Clovis	Montauban	U-S Montauban	1/4 de finale	13	Val-d'Oise	95	CHERAIRI Aïssa	ROBERT Michel (95)	Soisy-sous-Montmorency	Boule Soisienne	1/32 de finale	5
Pas-de-Calais	62	DUPUIS Bernard	WATTEBLÉ José	Calais	Fervents	1/4 de finale	13	Eure	27	FOSSEY Jean-Jacques	ROULLE Jean-Pierre	Les Andelys	C-S-A Les Andelys	1/32 de finale	
Haute-Vienne	87	HINDRE Patrick	VOISIN Daniel	Couzeix	P-C Couzeix	1/4 de finale	13	Gers	32	DEBARD Joseph	DEBARD Paul (32)	Lectoure	P-C Lectoure	1/32 de finale	
Aisne	2	VALISSANT Dominique	LEBEE James	Laon	Pétanque Laonnaise	1/8 de finale	13	Indre	36	BODINIER Frédéric	MOURAUT Pascal	Issoudun	Boule d'Or Issoudun	1/32 de finale	
Puy-de-Dôme	63	MARTY Jean (63)	MICHEL Thierry (63)	Riom	Pétanque de la Gare Riom	1/8 de finale	13	Indre-et-Loire	37	PORCHER Claudy	GARDON Claude	Joué-lès-Tours	U-S Joué-lès-Tours	1/32 de finale	
Calvados	14	PEREZ Serge (14)	JOURDAN Pascal (14)	Caen	A-S Guérinière	1/8 de finale	13	Landes	40	PHILIPOT Henri	LAFONT Emile	Mont-de-Marsan	Stade-Montois Pétanque	1/32 de finale	
Bas-Rhin	67	ESTEBAN Antoine	ESTEBAN Emmanuel	Strasbourg	C-B Strasbourgeois	1/8 de finale	13	Loir-et-Cher	41	CHARRAULT Michel	ZAHAF Ahmed	Salbris	P-C Salbris	1/32 de finale	
Lot-et-Garonne	47	STOEDZEL Jean-Pierre	GIRIBALDI Charles	Nérac	Pétanque Néracaise	1/8 de finale	13	Loiret	45	BILLARD Bruno	FARAGOUT Bertrand	Beaugency	Boule Balgentienne	1/32 de finale	
Yvelines	78	DURAND Jean-Pierre	COSTA Christian	Sartrouville	U-B Houilles	1/8 de finale	13	Lot	46	GODARD Alain	BAYLES Jean-Louis	Gourdon	Pétanque du Palais	1/32 de finale	
Haute-Corse	2B	MAZZONI Daniel	MINICUCCI Antoine	Biguglia	Boule de Casatorra	1/8 de finale	13	Lozère	48	MONARD Daniel	GAUSI Michel	Collet-de-Dèze	Boule Collétaine	1/32 de finale	
Orne	61	CASSON Jacky	NOGAREDE Alain	Alençon	Pétanque Alençonnaise	1/8 de finale	13	Maine-et-Loire	49	CROCI Georget	SILECI Christian	Trélazé	J-B Trélazé	1/32 de finale	
Val-de-Marne	94	LEBEAU Robert	LABAT Patrick	Champigny-sur-Marne	Dilettante	Cadrage	13	Marne	51	DA SILVA Francisco	VERY Daniel	Châlons-en-Champagne	Saint-Jean Pétanque	1/32 de finale	
Seine-Saint-Denis	93	TOURNAY Gérard	MIRAILLES Pierre	Villemomble	Villemomble Sports Pétanque	Cadrage	13	Moselle	57	ELIE Guy	SAR Claude	Metz	Entente Lorraine	1/32 de finale	
Aveyron	12	VINATIER Patrick	DIAZ Diego	Villefranche-de-Rouergue	Boule du Quercy	Cadrage	13	Haute-Saône	70	JEANMOUGIN Gérard	BAU Mario	Noidans-le-Ferroux	P-C Noidans-le-Ferroux	1/32 de finale	
Pyrénées-Orientales	66	SICRE Paul	BAILLS Claude	Port-Vendres	Pétanque de l'Obélisque	Cadrage	13	Sarthe	72	MARTIN Daniel (72)	BOULAY Daniel	Le Mans	G-S-O-S	1/32 de finale	
Essonne	91	MORALES Robert	ALBARET José	Draveil	S-C Draveil	Cadrage	13	Savoie	73	GUANZIROLI Joseph	LYONNAZ Jacques	Chambéry	U-S-C Chambéry	1/32 de finale	
Oise	60	GRACIA Jean	PONS Didier	Chantilly	P-C Cantilien	Cadrage	13	Haute-Savoie	74	CUMUNEL Gérald	RITTAUD Robert	Anancy	Pétanque des Carrés	1/32 de finale	
Tarn	81	ROUTABOUL Jean-Louis	SAULIERES Jean-Pierre	Monestiés	Canitrot	Cadrage	13	Seine-Maritime	76	LEMAITRE Alain	GOMEZ Jean-Michel	Le Havre	H-A-C Boule Océane	1/32 de finale	
Var	83	RAFFALI Joseph	PAPA François	Toulon	ASPTT Toulon	Cadrage	13	Yonne	89	REIS Alfred	PELLERIN Christian	Sens	Stade de Sens	1/32 de finale	
Vienne	86	BERGER René	RUSIEWIEZ Christian	Poitiers	Pétanque Montmidi	Cadrage	13	Hauts-de-Seine	92	BIDEAU Alain	TCHILLIAN Marcel	Issy-les-Moulineaux	A-V-I-A Issy-les-Moulineaux	1/32 de finale	
Saône-et-Loire	71	BEZARD Roger	MORET Fabien	Sanvignes-les-Mines	J-P Sanvignes-les-Mines	Cadrage	13	Guadeloupe	971	LAUGIER André-Nicolas	RICHOL Iréné	Petit-Canal	P-C Petit-Canal	1/32 de finale	

## Cadrages

Vaucluse	84	MORALDO Fernand	UHLMAN Jean	Avignon	Rallye Boule	Vainqueur	13	Val-de-Marne	94	LEBEAU Robert	LABAT Patrick	Champigny-sur-Marne	Dilettante	Cadrage	
Paris	75	FOYOT Jean-Marc	STEFANI Antoine	Paris	P-C XVIème	1/4 de finale	13	Seine-Saint-Denis	93	TOURNAY Gérard	MIRAILLES Pierre	Villemomble	Villemomble Sports Pétanque	Cadrage	
Tarn-et-Garonne	82	LAGARDE Guy	CAPPELLO Clovis	Montauban	U-S Montauban	1/4 de finale	13	Aveyron	12	VINATIER Patrick	DIÁZ Diego	Villefranche-de-Rouergue	Boule du Quercy	Cadrage	11
Pas-de-Calais	62	DUPUIS Bernard	WATTEBLED José	Calais	Fervents	1/4 de finale	13	Pyrénées-Orientales	66	SICRE Paul	BAILLS Claude	Port-Vendres	Pétanque de l'Obélisque	Cadrage	
Haute-Vienne	87	HINDRE Patrick	VOISIN Daniel	Couzeix	P-C Couzeix	1/4 de finale	13	Essonne	91	MORALES Robert	ALBARET José	Draveil	S-C Draveil	Cadrage	
Aisne	2	VALISSANT Dominique	LEBEE James	Laon	Pétanque Laonnoise	1/8 de finale	13	Oise	60	GRACIA Jean	PONS Didier	Chantilly	P-C Cantilien	Cadrage	
Puy-de-Dôme	63	MARTY Jean (63)	MICHEL Thierry (63)	Riom	Pétanque de la Gare Riom	1/8 de finale	13	Tarn	81	ROUTABOUL Jean-Louis	SAULIERES Jean-Pierre	Monestiés	Canitrot	Cadrage	
Bas-Rhin	67	ESTEBAN Antoine	ESTEBAN Emmanuel	Strasbourg	C-B Strasbourgeois	1/8 de finale	13	Var	83	RAFFALI Joseph	PAPA François	Toulon	ASPTT Toulon	Cadrage	
Lot-et-Garonne	47	STOEDZEL Jean-Pierre	GIRIBALDI Charles	Nérac	Pétanque Néracaise	1/8 de finale	13	Vienne	86	BERGER René	RUSIEWIEZ Christian	Poitiers	Pétanque Montmidi	Cadrage	
Yvelines	78	DURAND Jean-Pierre	COSTA Christian	Sartrouville	U-B Houilles	1/8 de finale	13	Saône-et-Loire	71	BEZARD Roger	MORET Fabien	Sanvignes-les-Mines	J-P Sanvignes-les-Mines	Cadrage	

### 1/8 de finale

Vaucluse	84	MORALDO Fernand	UHLMAN Jean	Avignon	Rallye Boule	Vainqueur	13	Aisne	2	VALISSANT Dominique	LEBEE James	Laon	Pétanque Laonnoise	1/8 de finale	6
Pyrénées-Atlantiques	64	DEBAYLE Jean-Marc	ESCUDE Christian	Pau	Pétanque Pasteur	Finale	13	Puy-de-Dôme	63	MARTY Jean (63)	MICHEL Thierry (63)	Riom	Pétanque de la Gare Riom	1/8 de finale	11
Loire-Atlantique	44	BINET Thierry	JEAN Didier	La Chapelle-des-Marais	Pétanque du Marais	1/2 finale	13	Calvados	14	PEREZ Serge (14)	JOURDAN Pascal (14)	Caen	A-S Guérinière	1/8 de finale	11
Hautes-Alpes	5	JOURDAN Guy	LORENZELLI Jules	Briançon	Les Gargouilles	1/2 finale	13	Bas-Rhin	67	ESTEBAN Antoine	ESTEBAN Emmanuel	Strasbourg	C-B Strasbourgeois	1/8 de finale	11
Paris	75	FOYOT Jean-Marc	STEFANI Antoine	Paris	P-C XVIème	1/4 de finale	13	Lot-et-Garonne	47	STOEDZEL Jean-Pierre	GIRIBALDI Charles	Nérac	Pétanque Néracaise	1/8 de finale	12
Tarn-et-Garonne	82	LAGARDE Guy	CAPPELLO Clovis	Montauban	U-S Montauban	1/4 de finale	13	Yvelines	78	DURAND Jean-Pierre	COSTA Christian	Sartrouville	U-B Houilles	1/8 de finale	8
Pas-de-Calais	62	DUPUIS Bernard	WATTEBLED José	Calais	Fervents	1/4 de finale	13	Haute-Corse	2B	MAZZONI Daniel	MINICUCCI Antoine	Biguglia	Boule de Casatorra	1/8 de finale	9
Haute-Vienne	87	HINDRE Patrick	VOISIN Daniel	Couzeix	P-C Couzeix	1/4 de finale	13	Orne	61	CASSON Jacky	NOGAREDE Alain	Alençon	Pétanque Alençonnaise	1/8 de finale	

### 1/4 de finale

Vaucluse	84	MORALDO Fernand	UHLMAN Jean	Avignon	Rallye Boule	Vainqueur	13	Paris	75	FOYOT Jean-Marc	STEFANI Antoine	Paris	P-C XVIème	1/4 de finale	7
Pyrénées-Atlantiques	64	DEBAYLE Jean-Marc	ESCUDE Christian	Pau	Pétanque Pasteur	Finale	13	Tarn-et-Garonne	82	LAGARDE Guy	CAPPELLO Clovis	Montauban	U-S Montauban	1/4 de finale	2
Loire-Atlantique	44	BINET Thierry	JEAN Didier	La Chapelle-des-Marais	Pétanque du Marais	1/2 finale	13	Pas-de-Calais	62	DUPUIS Bernard	WATTEBLED José	Calais	Fervents	1/4 de finale	11
Hautes-Alpes	5	JOURDAN Guy	LORENZELLI Jules	Briançon	Les Gargouilles	1/2 finale	13	Haute-Vienne	87	HINDRE Patrick	VOISIN Daniel	Couzeix	P-C Couzeix	1/4 de finale	11

### 1/2 finale

Vaucluse	84	MORALDO Fernand	UHLMAN Jean	Avignon	Rallye Boule	Vainqueur	13	Loire-Atlantique	44	BINET Thierry	JEAN Didier	La Chapelle-des-Marais	Pétanque du Marais	1/2 finale	9
Pyrénées-Atlantiques	64	DEBAYLE Jean-Marc	ESCUDE Christian	Pau	Pétanque Pasteur	Finale	13	Hautes-Alpes	5	JOURDAN Guy	LORENZELLI Jules	Briançon	Les Gargouilles	1/2 finale	6

### Finale

Vaucluse	84	MORALDO Fernand	UHLMAN Jean	Avignon	Rallye Boule	Vainqueur	13	Pyrénées-Atlantiques	64	DEBAYLE Jean-Marc	ESCUDE Christian	Pau	Pétanque Pasteur	Finale	6
----------	----	-----------------	-------------	---------	--------------	-----------	----	----------------------	----	-------------------	------------------	-----	------------------	--------	---

Résultats supposés

Oppositions supposées